

سورة الحاف کی ملکی ہے

**سودت کی بعض مقاصد:** انسانوں کے نبوت و رسالت کے ضرورت مند ہونے کا بیان اور اس سے اعراض کرنے والوں کو ڈرانا۔

**تفسیر:** ① حمد اس طرح کے حروف مقطعات پر تفصیلی گفتگو سورہ بقرہ کے شروع میں گزر چکی ہے۔

② قرآن مجید اس سب پر غالب اللہ کی طرف سے نازل کیا گیا ہے جس پر کوئی غالب نہیں آ سکتا، جو اپنی تخلیق و تقدیر اور شریعت سازی میں کمال حکمت والا ہے۔

③ ہم نے آسمانوں، زمین اور جو کچھ ان کے درمیان ہے، انھیں بے کار پیدا نہیں کیا بلکہ یہ سب ہم نے حق کے ساتھ کامل حکمتوں کے تحت بنایا ہے جن میں سے ایک حکمت یہ ہے کہ بندے اپنے رب کو ان چیزوں کے ذریعے سے پہچان کر صرف اس کی عبادت کریں، اس کے ساتھ کسی کو شریک نہ ہمراہیں اور جتنی مت کے لیے، جسے اللہ ہی جانتا ہے، اللہ تعالیٰ نے انھیں زمین میں ٹھہرایا ہے، وہ اس کے تقاضے پورے کریں۔ جن لوگوں نے اللہ کے ساتھ کفر کیا، وہ اس بات سے منہ پھریے ہوئے ہیں جس سے انھیں اللہ کی کتاب میں ڈرایا گیا، وہ اس کی ذرا پر وابسی کرتے۔

④ اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! حق سے منہ پھریے نے والے ان مشرکوں سے کہہ دیں: مجھے اپنے ان بتوں کی بابت بتلا جوں کی تم اللہ کو چھوڑ کر عبادت کرتے ہو کہ انھوں نے زمین کے اجزاء میں سے کیا پیدا کیا ہے؟ کیا انھوں نے کوئی پہاڑ بنایا ہے؟ کوئی دریا پیدا کیا ہے؟ یا آسمانوں کی تخلیق میں اللہ کے ساتھ ان کا کوئی حصہ اور سانجھ ہے؟ اگر تمھارا یہ دعویٰ سچا ہے کہ تمھارے بت عبادت کے لائق ہیں تو میرے پاس کوئی کتاب لاو جو قرآن سے پہلے اللہ کی طرف سے اتاری گئی ہو (اور اس میں یہ لکھا ہو) یا پہلے لوگوں کا چھوڑا ہوا کوئی علم لاو جو نقش کیا جاتا ہو۔

⑤ اس سے برا گمراہ کوئی نہیں جو اللہ کو چھوڑ کر کسی بت کی عبادت

کرتا ہے جو حقیقت تک اس کی دعا قبول نہیں کرتا۔ یہ بت جن کی وہ اللہ کے سو عبادت کرتے ہیں، اپنے عبادت گزاروں کی پاکار سے بھی غافل ہیں، کجا وہ انھیں کوئی نفع یا نیصان پہنچا سکیں۔ ⑥ باوجود وہ اس کے کہ بت دنیا میں انھیں کوئی فائدہ نہیں دیتے مگر بھر بھی جب وہ حق میں کے جائیں گے تو وہ بت ان کے دشمن کی عبادت کرتے تھے اور ان سے براءت کا اظہار کریں گے اور اس بات سے انکار کر دیں گے کہ انھیں ان کی عبادت کا کوئی علم تھا۔ ⑦ جب ہمارے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) پر نازل ہونے والی آیتیں ان کے سامنے پڑھی جاتی ہیں تو کافر اس قرآن کے بارے میں جوان کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ذریعے سے ان کے پاس آیا، کہتے ہیں: یہ کھلا جادو ہے اور اللہ تعالیٰ کی وحی نہیں۔ ⑧ کیا وہ مشرک یہ کہتے ہیں: بلاشبہ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) نے یہ قرآن گھٹلیا ہے اور اسے اللہ کی طرف منسوب کر دیا ہے؟! اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! ان سے کہہ دیں: اگر میں نے اسے اپنی طرف سے گھٹرا ہے اور اللہ تعالیٰ مجھے عذاب دینے کا ارادہ کرے تو تم مجھے کسی طرح بچانیں سکتے، پھر میں اس پر جھوٹ گھٹ کر اپنے آپ کو عذاب میں بتلا کیوں کروں گا؟ اللہ تعالیٰ اس طعن کو خوب جانتا ہے جو تم قرآن پر کرتے ہو اور جو ازالہ مجھ پر لگاتے ہو۔ میرے اور تمھارے درمیان اسی کی گواہی کافی ہے اور وہی اپنے تو بکرنے والے بندوں کے گناہوں کو بے حد معاف کرنے والا، ان پر نہایت ہمربان ہے۔

**فواہد:** ⑨ دعا کی توبیت اللہ تعالیٰ کے وجود اور لائق عبادت ہونے کی واضح ترین دلیل ہے۔ جس کی بھی اللہ تعالیٰ کے سو عبادت کی گئی، وہ عبادت کرنے والے کافروں کے عمل کا انکار اور ان سے لتعلقی ظاہر کرے گا۔

فَلَمْ يَكُنْتُ بِدَاعًا مِّنَ الرَّسُولِ وَمَا أَدْرِي مَا يَفْعَلُ بِي وَلَا يَعْلَمُ  
 إِنْ أَتَيْتُهُ الْأَمَانَةَ حَتَّىٰ وَمَا أَنَّ لِلَّاتِنَدِيرُ مُؤْمِنٌ ⑨ قُلْ أَرَيْتُمْ  
 إِنْ كَانَ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَكَفَرُتُمْ بِهِ وَشَهَدَ شَاهِدٌ مِّنْ أَبْنَىٰ  
 إِسْرَائِيلَ عَلَىٰ مِثْلِهِ قَامَنَ وَاسْتَكْبَرُتُمْ عَلَىَّ اللَّهِ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ  
 الظَّلَمِيْنَ ⑩ وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ آمَنُوا لَوْكَانَ خَيْرًا مَا  
 سَبَقُونَا إِلَيْهِ وَإِذَا لَمْ يَهْتَدُوا إِلَيْهِ فَسَيَقُولُونَ هَذَا إِفْكٌ قَدِيرٌ  
 وَمِنْ قَبْلِهِ كَتَبَ مُوسَى إِمَامًا وَرَحْمَةً وَهَذَا كَتَبَ مُصَدِّقٌ  
 لِسَانًا أَخْرَىٰ لِيَنْدِرَ الَّذِينَ ظَلَمُوا وَبُشِّرَى لِلْمُحْسِنِينَ ⑪ إِنَّ  
 الَّذِينَ قَالُوا رَبُّنَا اللَّهُ ثُمَّ اسْتَقَامُوا فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ  
 يَخْزُنُونَ ⑫ وَلِلَّهِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ خَلِدِيْنَ فِيهَا جَزَاءً عَمَّا كَانُوا  
 يَعْمَلُونَ ⑬ وَوَصَّيْنَا إِلَإِنْسَانَ بِوَالِدِيْهِ إِحْسَانًا طَحْلَتُهُ أُمَّةٌ  
 كُرُهَا وَوَضَعَتْهُ كُرُهَا وَحَمَلَهُ وَفِصْلُهُ ثَلَاثُونَ شَهْرًا حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ  
 أَشْدَدَهُ وَبِلَغَ أَرْبَعِينَ سَنَةً قَالَ رَبٌّ أَوْزَعْنِيْ أَنْ أَشْكُرْ نِعْمَتَكَ  
 الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالَّدَّيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَهُ  
 وَأَصْلِحَ لِي فِي ذُرْيَتِي ⑭ إِنِّي تُبُدُّ إِلَيْكَ وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِيْنَ ⑮

اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! ان مشرکوں سے کہہ دیں جو آپ کی  
 نبوت کو جھلاتے ہیں: میں کوئی پہلا رسول نہیں ہوں جسے اللہ تعالیٰ  
 نے بھیجا ہے، کہ تم میری دعوت کو عجیب سمجھو۔ یقیناً مجھ سے پہلے  
 بہت سے رسول گزرے ہیں۔ میں نہیں جانتا کہ اللہ تعالیٰ میرے  
 ساتھ اور تمہارے ساتھ دنیا میں کیا کرے گا۔ میں تو صرف اس  
 وحی کی پیروی کرتا ہوں جو میری طرف اللہ تعالیٰ کرتا ہے، اس  
 لیے میں جو کچھ کہتا اور کرتا ہوں، وہ صرف اس کی وحی کے مطابق  
 ہوتا ہے۔ میں تو صرف ڈرانے والا ہوں، تھیں حکم کھلا اللہ کے  
 عذاب سے ڈراتا ہوں۔ ⑯ اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! ان جھلانے  
 والوں سے کہہ دیں: مجھے بتاؤ اگر قرآن اللہ کی طرف سے ہوا  
 اور تم نے اسے نہ مانا، اور بنی اسرائیل میں سے ایک گواہ،  
 تورات کی اس کے بارے میں خوشخبری کی بیانات پر، یہ گواہی بھی  
 دے چکا کہ یہ اللہ کی طرف سے ہے، پھر وہ اس پر ایمان بھی لے  
 آی ہو اور تم نے اس پر ایمان لانے سے انکار کیا ہو تو کیا تم اس  
 وقت ظالم نہیں ہو گے؟! بلاشبہ اللہ تعالیٰ ظالم قوم کو قبول حق کی  
 توفیق نہیں دیتا۔ ⑰ جن لوگوں نے قرآن مجید کی اور جوان کے  
 رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) ان کے پاس لائے، اس کا انکار کیا، انھوں نے  
 ایمان والوں سے کہا: جو محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) لائے ہیں، اگر یہ خیر کی  
 طرف را ہمنامی کرنے والا حق ہوتا تو اسے قبول کرنے میں یقین،  
 غلام اور کمزور لوگ ہم سے آگے نہ بڑھ جاتے، پونکہ انھوں نے  
 اس سے راہنمائی نہیں لی جوان کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) ان کے پاس  
 لائے، یہ پرانا جھوٹ ہے اور ہم جھوٹ کی پیروی نہیں کرتے۔  
 ⑱ اس قرآن سے پہلے تورات وہ کتاب تھی جسے اللہ تعالیٰ نے  
 موسیٰ علیہ السلام پر اتارا، اس حال میں کہ وہ پیشوختی جس کی حق میں  
 پیروی کی جاتی تھی اور بنی اسرائیل میں سے جو اس پر ایمان لایا  
 اور اس کی پیروی کی، اس کے لیے رحمت تھی۔ پر قرآن جو عربی  
 زبان میں محمد رسول اللہ علیہ السلام پر اتارا گیا ہے، یہ ایسی کتاب ہے  
 جو اپنے سے پہلی کتابوں کی تصدیق کرنے والی ہے تاکہ وہ اس

کے ذریعے سے ان لوگوں کو ڈراگیں جھوپنے کے ساتھ بھی اپنے  
 تعاقبات رکھے اور اس کی مخلوق سے بھی اچھا برتاو کیا۔ ⑲ بلاشبہ جن لوگوں نے کہا: ہمارا رب اللہ تعالیٰ ہے، اس کے سوہا ہمارا کوئی رب نہیں، پھر ایمان اور نیک عمل پڑھئے رہے تو ان پر آخرت  
 میں پیش آنے والے حدادت کا کوئی خوف ہو گا نہ دنیا کی ان چیزوں پر وہ غمکیں ہوں گے جنہیں وہ نہیں پاسکے اور نہ اس پر پریشان ہوں گے جو وہ اپنے پیچھے چھوڑ آئے۔ ⑳ یہی نذکورہ صفات  
 والے لوگ جنتی ہیں جو اس میں ہمیشہ ہمیشہ ہیں گے۔ یہ ان کے ان نیک اعمال کا بدله ہو گا جو انھوں نے دنیا میں آگے بھیجے۔

⑳ ہم نے انسان کو تاکیدی حکم دیا ہے کہ وہ اپنے والدین سے حسن سلوک کرے اور شریعت کے اصولوں کی مخالفت نہ کرے ہوئے ان کی زندگی میں اور ان کے نعمت ہونے کے بعد ان سے  
 اچھا برتاو کرے، بالخصوص اپنی والدہ کے ساتھ جس نے مشقت کے ساتھ اسے (پیٹ میں) اٹھانے رکھا اور پھر مشقت کے ساتھ اسے جنم دیا۔ اس کے حمل اور دودھ چھڑانے کی ابتدائی مدت  
 تیس ماہ ہے، بیہاں تک کہ جب اس کی عقلی اور بدینی قوتیں درجہ کمال کو پہنچ گئیں اور وہ چالیس سال کی عمر کو پہنچ گیا تو اس نے کہا: اے میرے رب! مجھے توفیق دے کہ میں تیری اس نعمت کا شکر  
 کروں جو تو نے مجھ پر اور میرے والدین پر کی اور مجھے توفیق دے کہ میں اپنے نیک عمل کروں جس سے تواریخی ہو جائے اور تو انھیں مجھ سے قبول فرمائے، نیز میری اولاد کی اصلاح فرماء، بلاشبہ  
 میں تیرے حضور اپنے گناہوں سے توبہ کرتا ہوں اور میں تیری اطاعت میں جھکنے والا اور تیرے حکموں کے سامنے سرتسلیم ختم کرنے والا ہوں۔

**فوائد:** ۱۴۷ اس بات کی وضاحت کہ نبی اکرم ﷺ غیر نہیں جانتے تھے، آپ کوہس اسی قدر علم ہوتا ہے کہ اللہ تعالیٰ آپ کو اعلان کر دیتا۔ ۱۴۸ سابقہ کتابوں میں ایسی چیزوں موجود ہیں جو  
 ہمارے نبی ﷺ کی نبوت کی صداقت کی دلیل ہیں۔ ۱۴۹ استقامت اور ثابتت قدری کی فضیلت اور اسے اختیار کرنے والوں کے بد لے کا بیان۔ ۱۵۰ اسلام میں والدین سے حسن سلوک کا مقام و  
 مرتبہ، خصوصاً والدہ کے ساتھ حسن سلوک کی اہمیت اور اس کی نافرمانی سے خبردار کیا گیا ہے۔

<sup>16</sup> یہی وہ لوگ ہیں جن کے نیک اعمال کی صورت میں اپنے عمل ہم قول کر لیتے ہیں اور ان کی برا بیوں سے درگز رفرماتے ہیں اور ان پر ان کی پکڑ نہیں کرتے اور وہ لوگ اہل جنت میں سے ہیں۔ یہ وعدہ جوان سے کیا گیا ہے، سچا وعدہ ہے جو ہر صورت میں پورا ہو کر رہے گا۔

جب اللہ تعالیٰ نے نیکی کا شوق دلانے کے لیے ماں باپ کے ساتھ نیکی کرنے والے کی مثال بیان کی تو والدین کی نافرمانی سے نفرت دلانے کے لیے ماں باپ کے نافرمان کی مثال بھی بیان کر دی، چنانچہ فرمایا:

<sup>17</sup> جس نے اپنے والدین سے کہا: تم دونوں کے لیے تباہی ہو، کیا تم مجھے دھمکی دیتے ہو کہ مرنے کے بعد مجھے دوبارہ قبر سے زندہ کر کے نکالا جائے گا حالانکہ کئی صد یاں گزر کئیں اور ان میں لوگ مرتے رہے اور ان میں سے کوئی ایک بھی زندہ کر کے نہیں اٹھایا گیا۔ اس کے والدین اللہ تعالیٰ سے فریاد کرتے رہے کہ وہ ان کے بیٹے کو ایمان کی بدایت دے اور اپنے بیٹے سے کہتے رہے: اگر تو دوبارہ اٹھائے جانے پر ایمان نہ لایا تو تیرے لیے ہلاکت ہے، الہا اس پر ایمان لے آ۔ دوبارہ اٹھائے جانے کا اللہ تعالیٰ کا وعدہ سچا اور برحق ہے جس میں کوئی شک و شبہ نہیں۔ وہ دوبارہ اٹھائے جانے کے انکار کو دہراتے ہوئے کہتا ہے: یہ دوبارہ اٹھائے جانے کے بارے میں جو کچھ بھی کہا جاتا ہے، یہ پہلوں کی کتابوں اور کہانیوں سے نقل ہوتا چلا آ رہا ہے، اللہ تعالیٰ سے ثابت نہیں۔

<sup>18</sup> یہی وہ لوگ ہیں جو پہلی امتوں کے ان جنوں اور انسانوں میں شامل ہیں جن پر عذاب واجب ہو گیا۔ بلاشبہ وہ خسارے میں ہیں کہ انھوں نے اپنے آپ کو اور اپنے اہل و عیال کو آگ میں داخل کر کے نقصان میں ڈال لیا۔

<sup>19</sup> جتنی اور دو زندگی دونوں گروہوں کے لیے ان کے اعمال کے مطابق درجے ہیں۔ جنت والوں کے درجے اونچے ہیں اور آگ والوں کے درجے جہنم کے نیچے طبقات ہیں تاکہ اللہ تعالیٰ انھیں

أُولَئِكَ الَّذِينَ تَنَقَّلُ عَنْهُمْ أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا وَنَتَجَأَوْزُ عَنْ سِيَّامٍ  
فِي أَصْحَابِ الْجَنَّةِ وَعَدَ الصَّدِيقُ الَّذِي كَانُوا يُوعَدُونَ وَالَّذِي  
قَالَ لِوَالِدَيْهِ أَفِ لَكُمَا أَتَعْدَنَا فِي أُخْرَاجٍ وَقَدْ خَلَتِ الْقُرُونُ  
مِنْ قَبْلِي وَهُمَا يَسْتَغْيِثُنِي اللَّهُ وَيَلْكَ أَمْنَ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ  
فَيَقُولُ مَا هَذَا إِلَّا سَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ أُولَئِكَ الَّذِينَ حَشِّ عَلَيْهِمْ  
الْقَوْلُ فِي أُمَّةٍ قَدْ خَلَتْ مِنْ قِبْلِهِمْ مِنَ الْجِنِّ وَالإِنْسَانِ إِنَّهُمْ  
كَانُوا خَسِيرِينَ وَلِكُلِّ دَرَجَتٍ مِمَّا عَمِلُوا وَلِيُوَقِّيْهِمْ أَعْمَالُهُمْ  
وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ وَيَوْمَ يُعَرَضُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَاعْلَمُ الشَّارِطَ  
أَذْهَبْتُمْ طَيْبَتُكُمْ فِي حَيَاةِكُمُ الدُّنْيَا وَاسْتَمْتَعْتُمْ بِهَا فَاللَّيْلَوْمَ  
تُجْزَوْنَ عَذَابَ الْهُوَنِ بِمَا كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ فِي  
الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَبِمَا كُنْتُمْ تَفْسِقُونَ وَأَذْكُرْ أَخَا<sup>2</sup>  
عَلِيًّا إِذَا نَذَرَ قَوْمَهُ بِالْأَحْقَافِ وَقَدْ خَلَتِ الْتُّذْرُمُ  
بَيْنِ يَدِيهِ وَمِنْ خَلْفِهِ أَلَا تَعْبُدُ وَإِلَّا اللَّهُ إِنَّمَا أَخَافُ  
عَلَيْكُمْ عَذَابٌ يَوْمٌ عَظِيمٌ قَالُوا أَجْعَنَنَا لِتَأْفِكَنَا  
عَنِ الْهَتَنَاءِ فَأَتَنَا بِمَا أَتَعْدَنَا إِنَّ كُنْتَ مِنَ الصَّدِّيقِينَ<sup>۲۱</sup>

ان کے عملوں کی پوری پوری جزادے۔ قیامت کے دن ان ظلمانہیں کیا جائے گا، نہ ان کی نیکیاں کم کر کے نہ گناہ زیادہ کر کے

<sup>20</sup> جس دن اللہ کے ساتھ کفر کرنے اور اس کے رسولوں کو جھٹلانے والوں کو آگ پر پیش کیا جائے گا تاکہ انھیں اس میں عذاب دیا جائے اور انھیں ڈانتش اور سرزنش کرنے کے لیے ان سے کہا جائے گا: تم نے اپنی نیکیاں دنیا کی زندگی ہی میں ختم کر دیں اور تم نے اس کی لذتوں سے خوب فائدہ حاصل کیا۔ رہا آج کا دن تو اس میں تھیں ایسا عذاب دیا جائے گا جو تھیں ڈلیں ورسا کر کے گا جس کا سب تمحارا زمین میں ناحن تکبر کرنا اور کفر اور گناہوں کے ذریعے سے اللہ تعالیٰ کی اطاعت سے باہر ہونا ہے۔

<sup>21</sup> اے رسول (علیہ السلام)! عاد کے نی سی جہانی ہو کو یاد کریں جب انھوں نے اپنی قوم کو اللہ کا عذاب ان پر ٹوٹ پڑنے سے ڈرایا جکہ وہ جزیرہ عرب کے جنوب میں واقع ٹیوں (احفاف) میں اپنے گھروں میں تھے۔ یقیناً ہو (علیہ السلام) سے پہلے اور بعد میں کبھی اپنی قوم کو ڈرانے والے کئی رسول گزرے، اس حال میں کوہہ اپنی قوموں سے کہتے رہے: تم صرف اکیلے اللہ کی عبادت کرو، اس کے ساتھ کسی اور کی عبادت نہ کرو۔ اے قوم! بلاشبہ میں تم پر بڑے دن، یعنی قیامت کے عذاب کا حوف لھاتا ہوں۔

<sup>22</sup> ان سے ان کی قوم نے کہا: کیا آپ ہمیں ہمارے معبودوں کی عبادت سے پھر بنے اور ہٹانے کے لیے آئے ہیں؟ آپ ہرگز ایسا نہیں کر سکتے۔ آپ جو دعویٰ کرتے ہیں، اگر اس میں سچے ہیں تو وہ عذاب لے آئیں جس کی آپ ہمیں دھمکی دیتے ہیں۔

**فَوَاهِدُ**: <sup>23</sup> دنیا کی لذتوں میں حد سے زیادہ مشغول ہونے کے خطرات کا بیان، کیونکہ وہ آخرت سے غافل کر دیتی ہیں۔

مکابر اور گناہ کرنے والوں کے لیے سخت وعدید بیان ہوئی ہے۔

قَالَ إِنَّمَا الْعِلْمُ عِنْدَ اللَّهِ وَأَبْلَغُكُمْ مَا أُرْسِلْتُ بِهِ وَلِكُنْتُ  
 أَرْكُو قَوْمًا تَجْهَلُونَ ۝ فَلَمَّا رَأَوْهُ عَارِضًا مُسْتَقْبِلًا أُوذِيَّتُمْ  
 قَالُوا هَذَا عَارِضٌ مُمْطَرُنَا بَلْ هُوَ مَا اسْتَعْجَلْتُمْ بِهِ طَرِحًا  
 فِيهَا عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ تُدْمَرُ كُلَّ شَيْءٍ بِإِمْرِ رَبِّهَا  
 قَاصِبُو الْأَيْرَى إِلَّا مَسِكُنُهُمْ لَكُنَّكُلَّ نَجْزِيَ الْقَوْمَ  
 الْمُجْرُمِينَ ۝ وَلَقَدْ مَكَنَّهُمْ فِي مَمَّا إِنْ مَكَنَّكُمْ فِيهِ  
 وَجَعَلْنَا لَهُمْ سَمْعًا وَأَبْصَارًا وَأَفْيَادًا قَمَّا أَغْنَيْتَنَاهُمْ  
 سَمْعُهُمْ وَلَا أَبْصَارُهُمْ وَلَا أَفْيَادُهُمْ مِنْ شَيْءٍ إِذْ  
 كَانُوا يَجْحَدُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا يَبْهَأُونَ  
 يَسْتَهْزِئُونَ ۝ وَلَقَدْ أَهْلَكْنَا مَا حَوْلَكُمْ مِنَ الْقُرْبَى  
 وَصَرَفْنَا الْأَيْتِ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۝ فَلَوْلَا نَصَرَهُمْ  
 الَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ قُرُبَانًا إِلَهَةً بَلْ ضَلَّوْا  
 عَنْهُمْ وَذَلِكَ أَفْكُمْ وَمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ۝ وَإِذْ صَرَفْنَا  
 إِلَيْكَ نَفَرَ أَمْنَ الْجِنِّ يَسْتَمِعُونَ الْقُرْآنَ فَلَمَّا حَضَرُوهُ  
 قَالُوا آنْصُتوْا فَلَمَّا قُضِيَ وَلَوْلَى قَوْمِهِمْ مُنْذِرِينَ ۝

(۲۳) اس (ہود) نے کہا: عذاب کے وقت کا علم صرف اللہ کو ہے، مجھے اس کا کوئی علم نہیں۔ میں تو صرف رسول ہوں۔ تمہاری طرف جو کچھ دے کر بھیجا گیا ہوں، تھیں وہ پہنچا تا ہوں لیکن میں دیکھتا ہوں کہ تم اپنے فائدے والے کام سے جال قوم ہو، اس لیے اسے تم چھوڑ دیتے ہو اور اپنے نقصان والے کام سے بھی بے خبر ہو، اس لیے وہ کرگزرتے ہو۔

(۲۴) پھر جب وہ عذاب ان پر آ گیا جس کی وجہ سے جو جلدی چھاتے تھے تو انھوں نے سامنے آسان سے ایک بادل اپنی دادیوں کی طرف آتے دیکھا اور کہنے لگے: یہ بادل ہے جو ہم پر بارش بر سائے گا۔ ہود (علیہ السلام) نے ان سے کہا: معاملہ ایسے نہیں جیسے تم سمجھ رہے ہو کہ یہ بادل ہے جو تم پر بارش بر سائے گا، (نہیں) بلکہ یہ وہ عذاب ہے جس کی وجہ سے جلدی پچار کھی تھی۔ آندھی ہے جس میں دردناک عذاب ہے۔

(۲۵) وہ ہر اس چیز کو جس پر سے وہ کرگزرتے گی اور جسے تباہ کرنے کا اللہ نے حکم دیا ہے، اسے تباہ کر دے گی، چنانچہ وہ طوفانی آندھی سے اس طرح ہلاک ہو گئے کہ جن گھروں میں وہ رہتے تھے اور جو پہلے ان کے وجود کی وہاں نشانی تھے، ان گھروں کے سوا وہاں پکھو دکھائی نہ دیتا تھا۔ اسی طرح کی دردناک سزا ہم ان مجرموں کو دیتے ہیں جو اپنے کفر اور گناہوں پر اڑائے ہوئے ہیں۔

(۲۶) یقیناً ہم نے قوم ہود کو شان و شوکت کے اساب عطا کیے جو تمیس تو دیے بھی نہیں۔ ہم نے انھیں کان دیے جن سے وہ سنتے تھے، آنکھیں دیں جن سے وہ دیکھتے تھے اور سوجہ بوجھ کے لیے دل دیے مگر ان کے کان، آنکھیں اور عقلیں ان کے کسی کام نہ آئیں۔ جب اللہ کی آیتوں کے ساتھ کفر کرنے کی وجہ سے ان پر عذاب آیا تو وہ اسے ثال نہ سکے اور وہ عذاب ان پر آ گیا جس سے ان کے نبی ہود (علیہ السلام) انھیں ڈراتے تھے تو وہ اس کا نماق اڑاتے تھے۔

(۲۷) اے اہل مکہ! یقیناً ہم نے تمہارے آس پاس کی بستیاں تباہ کر دیں۔ یقیناً ہم نے عاد، ثمود، قوم لوط اور مدين والوں کو ہلاک کیا اور ہم نے ان کے لیے کئی طرح کے دلائل اور نشانیاں بیان کیں تاکہ وہ اپنے کفر سے بازا جائیں۔

(۲۸) پھر ان بتوں نے ان کی مدد کیوں نہ کی جن کو انھوں نے اللہ کے سو معبود بنا رکھا تھا اور ان کے نام کی عبادت اور قربانیوں سے ان کا قریب حاصل کرتے تھے؟! یقیناً انھوں نے کسی طور ان کی مدد نہیں کی بلکہ جب انھیں ان کی سخت ضرورت تھی تو وہ ان سے غائب ہو گئے۔ یہ ان کا جھوٹ اور بہتان تھا جو انھوں نے خود کو جاتا رکھا تھا کہ یہ بت انھیں نفع دیں گے اور اللہ کے حضور ان کی سفارش کریں گے۔

(۲۹) اے رسول (علیہ السلام)! وہ وقت یاد کریں جب ہم نے جنوں کا ایک گروہ آپ کی طرف بھیجا جو آپ پر نازل ہونے والا قرآن غور سے سنتے تھے، چنانچہ جب وہ اسے سنتے کے لیے حاضر ہوئے تو انھوں نے ایک دوسرے سے کہا: خاموش ہو جاؤ تاکہ ہم اچھی طرح اسے سن سکیں، پھر جب رسول اللہ (علیہ السلام) نے اس کی قراءت ختم کی تو وہ اپنی قوم کی طرف اس طرح لوٹے کہ انھیں اللہ کے عذاب سے ڈر رہے تھے کہ اگر وہ اس قرآن پر ایمان نہ لائے تو اللہ کا عذاب انھیں گھر لے گا۔

**فواتح:** رسولوں کو غیب کا علم نہیں مگر بس اتنا جس قدر ان کا رپ اپنی اطلاع کر دے۔

**عاد:** عاد یا قوم ہود کا دھوکا کھانا جب انھوں نے نازل ہونے والے عذاب کو بارش سمجھا اور اچاک عذاب کی پکڑ میں آنے سے پہلے توہنہ کی۔ قوم ہود کی قوت قریش کی قوت سے کہیں بڑھ کر تھی، اس کے باوجود اللہ تعالیٰ نے انھیں ہلاک کر دیا۔

**عقل مندوہ:** جو دسوں سے نصیحت پکڑے اور جاہل وہ ہے جو اپنے آپ سے سبق سکھتے۔

**حسن ادب:** کا تقاضا ہے کہ بات کرنے والے کا بات توجہ سے سنبھال جائے اور خاموش رہ جائے۔

**ہدایت پانے والے:** جو کو حق کو جلدی قبول کرنا انسانوں کے لیے پیغام ہے کہ وہ بھی اس میں جلدی کریں۔

(30) انہوں نے ان سے کہا: اے ہماری قوم! یقیناً ہم نے ایک کتاب سنی ہے جس اللہ تعالیٰ نے موسیٰ ﷺ کے بعد اتنا راہے، جو اپنے سے پہلے اللہ کی طرف سے نازل ہونے والی آسمانی کتابوں کی قدیم کرنے والی ہے۔ یہ کتاب جو ہم نے سی ہے، حق کی طرف را ہمنامی کرتی اور سیدھے راستے کی ہدایت دیتی ہے اور وہ راستہ اسلام کا ہے۔

(31) اے ہماری قوم! محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) جس حق کی طرف تصحیح بلاتے ہیں، ان کی بات مانو اور اس بات پر ایمان لا کو وہ اپنے رب کی طرف سے رسول ہیں۔ اللہ تعالیٰ تمھارے لیے تمھارے گناہ بخش دے گا اور تمھیں دردناک عذاب سے محفوظ رکھے گا جو اس صورت میں تمھارا انتظار کر رہا ہے اگر تم نے اس حق کو قول نہ کیا جس کی طرف وہ تصحیح بلاتے ہیں اور اس بات پر ایمان نہ لائے کہ وہ اپنے رب کے رسول ہیں۔

(32) جو شخص محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کی طرف سے دی گئی دعوت حق قبول نہ کرے تو وہ زمین میں بھاگ کر اللہ تعالیٰ سے نقش کرتا ہے نہ اللہ کے سوا اس کے کوئی کار ساز ہیں جو اسے عذاب سے بچالیں۔ یہ لوگ حق سے دور واضح اور کھلی گمراہی میں ہیں۔

(33) کیا وہ بارہ اٹھائے جانے کو جھلانے والے ان مشرکوں نے نہیں دیکھا کہ اللہ جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور وہ ان کے بے پناہ جنم اور وسعت کے باوجود ان کی تخلیق سے عاجز نہیں آیا، اس پر قادر ہے کہ وہ حساب کتاب اور جزا اسرا کے لیے غردوں کو زندہ کرے؟! کیوں نہیں، وہ انھیں زندہ کرنے پر یقیناً قادر ہے۔ بلاشبہ وہ پاک ذات ہر چیز پر پوری طرح قادر ہے، الہذا وہ مژدوں کو وہ بارہ زندہ کرنے سے عاجز نہیں۔

(34) جس دن اللہ تعالیٰ اور اس کے رسولوں کے ساتھ کفر کرنے والوں کو عذاب دینے کے لیے آگ پر پیش کیا جائے گا اور ان کی ڈانٹ ڈپٹ کے لیے ان سے کہا جائے گا: کیا یہ عذاب بحق نہیں جس کا تم مشاہدہ کر رہے ہو؟! یادوں جھوٹ ہے جیسے تم دنیا میں کہتے تھے؟! وہ کہیں گے: ہاں ہمارے رب کی قسم! یہ بحق ہے، تب

**قَالُوا يَا قَوْمَنَا إِنَّا سَمِعْنَا كِتَابًا أُنزَلَ مِنْ بَعْدِ مُوسَىٰ مُصَدِّقًا لِمَا بَيْدَاهُ يَدَيْهِ دِيْنَ الْحَقِّ وَإِلَى طَرِيقٍ مُسْتَقِيمٍ لِقَوْمَنَا أَجِبُوْا دَاعِيَ اللَّهِ وَأَمْنُوا بِهِ يَغْفِرُ لَكُمْ مِنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُحِرِّكُمْ مِنْ عَذَابِ الْيَوْمِ وَمَنْ لَا يُحِبُّ دَاعِيَ اللَّهِ فَلَيْسَ بِسُعْدِ حَزْنٍ إِلَّا رُضِّ وَلَيْسَ لَهُ مِنْ دُونِهِ أَوْلَيَاءٌ إِلَّا وَلَيْلَكَ فِي ضَلَالٍ مُسْبِطٍ أَوْلَيَرَ وَأَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَهُ يَعْلَمُ بِخَلْقِهِنَّ بِقِدْرٍ عَلَى أَنْ يُحِيِّ الْمَوْتَىٰ بِلِيْلَةٍ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قِدْرٍ وَيَوْمَ يُعرَضُ الَّذِينَ كَفَرُوا عَلَى النَّارِ أَلَيْسَ هَذَا بِالْحَقِّ قَالُوا بَلَى وَرَبِّنَا قَالَ فَذُوقُوا الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَنْفِرُونَ فَأَصْدِرُ كَمَا صَبَرَ أُولُو الْعَزْمٍ مِنَ الرَّسُولِ وَلَا سُتْرَجِلُ لَهُمْ كَانُوهُمْ يَوْمَ يُرِونَ مَا يُوعَدُونَ لَمْ يَلِبِّثُوا إِلَّا سَاعَةً مِنْ نَهَارٍ طَبَّلَ فَهَلْ يُهْلِكُ إِلَّا قَوْمٌ فَسَقُونَ**

وَكَذَلِكَ تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّا بِمَا يَعْمَلُونَ سُوْفَ يُنَهِّيُنَّ فِي زَوْجٍ

**بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ**  
**الَّذِينَ كَفَرُوا وَاصْدَدُوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ أَضَلَّ أَعْمَالَهُمْ**

506

ان سے کہا جائے گا: تم اللہ کے ساتھ کفر کرنے کی وجہ سے یہ عذاب چکھو۔ (35) لہذا اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! آپ کی قوم جو آپ کو جھلاتی ہے، اس پر اس طرح صبر کریں جیسے عالی ہمت رسولوں نوح، ابراہیم، موسیٰ اور عیسیٰ ﷺ نے صبر کیا۔ اور ان کے لیے جلدی عذاب طلب نہ کریں۔ گویا آپ کی قوم کے جھلانے والے لوگ جس دن آخرت میں وہ عذاب دیکھیں گے جس کا ان سے وعدہ کیا جاتا ہے، تو اس عذاب کے طویل المدت ہونے کی وجہ سے یوں سمجھیں گے جیسے وہ دنیا میں دن کی بس ایک گھنٹی تھرے ہیں۔ یہ قرآن جو محمد رسول اللہ ﷺ پر اتارا گیا ہے، یہ تمام انسانوں اور جنون کے لیے پیغام اور کافی و شافی ہے، بلاشبہ اس عذاب سے صرف وہی لوگ بلاک کیے جائیں گے جو کافر اور گناہ کر کے اللہ کی اطاعت سے نکلے والے ہیں۔

سورہ محمدؐ نے ہے

**سُوْدَتْ كَعْنَ بَعْضِ مَقَاصِدِهِ:** ایمان والوں کی پوزیشن مضبوط کرنے اور کافروں کو کمزور کرنے کے لیے مومنوں کو قتال (جہاد) پر آمادہ کرنا۔

**تَفْسِير:** (1) جن لوگوں نے اللہ کے ساتھ کفر کیا اور لوگوں کو اللہ کے دین سے روکا، اللہ تعالیٰ نے ان کے اعمال برداشت کیے۔

**نوائل:** ﴿ حق قبول کرنے کا تقاضا ہے کہ اس کی طرف دعوت دینے میں بھی جلدی کی جائے ۔

﴿ صبر انبیاء ﷺ کا اخلاق ہے ۔

وَالَّذِينَ امْتُوا عَمَلًا الصِّلْحَاتِ وَامْتُوا بِمَا نُزِّلَ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ  
وَهُوَ الْحَقُّ مِن رَّبِّهِمْ كُفَّرُ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَأَصْلَمَ بِاللَّهِمْ ②  
ذَلِكَ بِأَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا تَبَعُوا الْبَاطِلَ وَأَنَّ الَّذِينَ امْتُوا  
اتَّبَعُوا الْحَقَّ مِن رَّبِّهِمْ كَذِلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ لِلنَّاسِ أُمْثَالَهُمْ ③  
فَإِذَا لَقِيْتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَضْرِبُ الرِّقَابَ حَتَّىٰ إِذَا اشْتَهَوْهُمْ  
فَشَدُّوا الْوَثَاقَ لَا مَامِنَّا بَعْدُ وَلَا تَفْدَأُهُ حَتَّىٰ تَضَعَ الْحَرَبُ  
أَوْ زَارَهَا ذَلِكَ وَلُوْسَاءُ اللَّهِ لَا تَصْرِمْهُمْ وَلَكِنْ لَيَبْلُوْا  
بَعْضُكُمْ بِعَيْنٍ وَالَّذِينَ قُتُلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَلَنْ يُضْلِلَ أَعْمَالُهُمْ ④  
سَيِّهِدُهُمْ وَيُصْلِهِمْ بِاللَّهِمْ ⑤ وَيُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ عَرَفَهَا اللَّهُمْ ⑥  
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ امْتُوا إِن تَنْصُرُوا اللَّهَ يَنْصُرُكُمْ وَيُشَبِّهُ  
أَقْدَامَكُمْ ⑦ وَالَّذِينَ كَفَرُوا فَتَعْسَلُهُمْ وَأَضْلَلُ أَعْمَالَهُمْ ⑧  
ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَرِهُوْمَا نُزِّلَ اللَّهُ فَأَحْبَطَ أَعْمَالَهُمْ ⑨  
أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ  
مِنْ قَبْلِهِمْ دَمَرَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَلِلْكُفَّارِ إِنْ أُمْثَالَهُمْ ⑩ ذَلِكَ  
بِأَنَّ اللَّهَ مَوْلَى الَّذِينَ امْتُوا وَأَنَّ الْكُفَّارِ لَمْ يَمْوِلُ لَهُمْ ⑪

جو لوگ اللہ تعالیٰ پر ایمان لائے، انہوں نے نیک عمل کیے اور اس پر ایمان لائے جو اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول محمد ﷺ پر اتنا رہا ہے..... اور وہی ان کے رب کی طرف سے حق ہے..... تو اس نے ان سے ان کی برائیاں دور کر دیں، اس لیے وہ ان کی کپڑ نہیں کرے گا اور اس نے ان کے دنیا و آخرت کے معاملات کی اصلاح فرمادی۔ ③ ان دونوں گروہوں کی یہ جزا اس لیے ہے کہ جن لوگوں نے اللہ تعالیٰ کے ساتھ کفر کی انہوں نے باطل کی پیروی کی اور بلاشبہ جو لوگ اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول ﷺ پر ایمان لائے، انہوں نے اپنے رب کی طرف سے آنے والے حق کی پیروی کی، اس لیے ان کی کوششوں کے فرق کی وجہ سے ان کی جزا بھی مختلف ہو گئی۔ جس طرح اللہ تعالیٰ نے دونوں گروہوں کے پارے میں اپنا حکم بیان کیا ہے، یعنی مومنوں کے گروہ کا اور کافروں کے گروہ کا، اسی طرح اللہ تعالیٰ لوگوں کے لیے ان کی مثالیں بیان کرتا ہے تاکہ ہر گروہ اپنے جیسے گروہ سے مل جائے۔ ④ پھرے مومن! جب تم جنگ کرنے والے کافروں سے ملکراہ تو اپنی تواروں سے ان کی گرد نیں اڑاؤ اور اس وقت تک ان سے لڑو جب تک ان کی اکثریت کو قتل نہ کرلو اور ان کی شان و شوکت خاک میں نہ ملاو۔ جب تم انھیں اچھی طرح قتل کرلو تو قیدیوں کی یہاں خوب کس لو۔ جب تم انھیں قیدی بناؤ تو اپنے مقام کے مطابق تحسین اختیار ہے کہ ان سے کچھ لیے بغیر ان پر احسان کرتے ہوئے انھیں چھوڑ دو یا مال وغیرہ کی صورت میں فدیہ لے کر چھوڑ دو۔ یہ لڑائی کرنا اور قیدی بنانا اس وقت تک جاری رکھو جب تک کافروں کے اسلام قبول کرنے یا ان کے ساتھ معاون ہو جانے کی وجہ سے لڑائی ختم نہ ہو جائے۔ مومنوں کی کافروں کے ساتھ مذکورہ آزمائش وقت کا ہیر پھر اور ان کا ایک دوسرا پر غلبہ درحقیقت اللہ تعالیٰ کا فیصلہ ہے۔ اگر اللہ تعالیٰ بغیر جنگ کے کافروں سے مدلہ لینا چاہتا تو لے لیتا لیکن اس نے جہاد اس لیے فرض کیا تاکہ تحسین ایک دوسرے کے ساتھ آزمائے اور امتحان لے کر کون مومن اس کی راہ میں جہاد کرتا ہے اور کون قفال نہیں کرتا، اور کافر کو مومن کے ساتھ آزمائے، چنانچہ اگر کافر نے مومن کو قتل کر دیا تو کافر آگ میں داخل ہو گا۔ جن لوگوں نے اللہ کی راہ میں لڑائی کی، اللہ تعالیٰ ان کے اعمال ہرگز برباد نہیں کرے گا۔ ⑤ اللہ تعالیٰ انھیں دنیا کی زندگی میں ضرور حق کی پیروی کرنے کی توفیق دے گا اور ان کے حالات درست فرمائے گا۔ ⑥ اور قیامت کے دن انھیں جنت میں داخل کرے گا جس کی صفات اس نے دنیا میں انھیں اچھی طرح بتا دی ہیں اور وہ اسے پہچان چکے ہیں اور آخرت میں اس کے اندر ان کی قیام گا ہیں انھیں بتا دی جائیں گی۔ ⑦ اے اللہ تعالیٰ پر ایمان لانے اور اس کی شریعت کے مطابق عمل کرنے والے لوگوں! اگر تم اللہ تعالیٰ کی مدد کرو، اس طرح کہ اس کے نبی اور دین کی حمایت کرو اور کافروں سے جنگ کرو، تو وہ تحسین ان پر غلبہ دے کر تمہاری مدد کرے گا اور جنگ میں شہادت قدم رکھے گا۔ ⑧ جن لوگوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے ساتھ کفر کیا، ان کے لیے نقصان اور بر بادی ہے اور اللہ تعالیٰ نے ان کے اعمال کا ثواب ضائع کر دیا ہے۔ ⑨ یہ سزا انھیں اس وجہ سے ملے گی کہ انہوں نے اس قرآن کونا پسند کیا جو اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول ﷺ پر نازل کیا کیونکہ اس میں اللہ کی توحید ہے، چنانچہ اللہ تعالیٰ نے ان کے عمل ضائع کر دیے اور وہ دنیا و آخرت میں ناکام ہو گئے۔ ⑩ کیا یہ جھلانے والے زمین میں چلے پھرے نہیں کہ وہ اس بات پر غور و فکر کرتے کہ ان لوگوں سے پہلے جھوٹوں نے جھیلانے کا انجام کیا ہوا؟ ان کا انجام یقیناً نہیات دردناک تھا۔ اللہ تعالیٰ نے ان کے گھر برآ کر دیے اور انھیں اور ان کی اولادوں اور ماںوں کو تہس کر دیا اور کافروں کے لیے ہر دور میں اور ہر جگہ اسی طرح کی سزا عیں ہیں۔ ⑪ یہ مذکورہ دونوں گروہوں کی جزا ہے کیونکہ اللہ تعالیٰ ان لوگوں کی مدد کرنے والا ہے جو اس پر ایمان لائے اور بلاشبہ کافروں کا کوئی مدد کرنیں۔

**فَوَاثَدَ:** ⑫ شَمِنْ وَقْلَ كے ذریعے سے سزاد بنا اسے اپنا ماتحت بنانے اور اپنے سامنے جھکانے کا بہترین ذریعہ ہے۔ ⑬ کافر قیدی پر احسان کرتے ہوئے اسے چھوڑ دینا، اس سے فدیہ لینا، اسے قتل کرنا اور اسے غلام بنانا، یہ تمام کام اسلام میں جائز ہیں۔ امت کے مفاد کے لیے کوئی بھی طریقہ اختیار کیا جاسکتا ہے۔ ⑭ اللہ تعالیٰ کی راہ میں شہادت پانے کی عظیم فضیلت بیان ہوئی ہے۔ ⑮ مومنوں کے لیے اللہ تعالیٰ کی مدد کا وعدہ ہے مگر شرط یہ ہے کہ وہ اس کے دین کی مدد کریں۔

(۱۲) جو لوگ اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول پر ایمان لائے اور انھوں نے بیک عمل کیے، یقیناً اللہ تعالیٰ انھیں ایسی جنتوں میں داخل کرے گا جن کے محلات اور درختوں کے یونچ سے نہریں بیٹیں ہیں اور جن لوگوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کا انکار کیا، وہ اپنی نفسانی خواہشات کی پیروی کر کے دنیا ہی میں فائدہ اٹھا رہے ہیں اور وہ ایسے کھاتے ہیں جیسے جانور کھاتے ہیں۔ انھیں بس اپنے پیٹوں اور شرمگا ہوں ہی کی فقر ہوتی ہے۔ آگ ہی قیامت کے دن ان کا ٹھکانا ہو گی جس میں وہ جا پڑیں گے۔

(۱۳) پہلی امتوں کی بستیوں میں سے کتنی ہی بستیاں ایسی ہیں جو مک کی اس بستی سے زیادہ طاقتور اور مالی اور افرادی قوت میں اس سے کہیں زیادہ بڑھ کر تھیں جہاں کے باشندوں نے آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) کو وہاں سے نکلا ہے، ہم نے انھیں ہلاک کر دیا جب انھوں نے اپنے رسولوں کو جھلایا، چنانچہ ان پر جب اللہ کا عذاب آیا تو کوئی مددگار ان کو بچانے نہ اٹھا، لہذا اگر ہم نے اہل مک کو تباہ کرنے کا رادہ کیا تو ہمیں کوئی نہیں روک سکے گا۔

(۱۴) کیا بھلا جس کے پاس اس کے رب کی طرف سے صاف دلیل اور واضح ثانی ہو اور وہ سوچ سمجھ کر اس کی عبادت بھی کرتا ہو، وہ اس شخص کی طرح ہو سکتا ہے جس کے لیے شیطان نے اس کا براعمل خوشنما بنا دیا ہو اور وہ بتوں کی عبادت کرنے، گناہوں کا ارتکاب کرنے اور رسولوں کو جھلانے جیسی اپنی خواہشات کی پیروی کرتا ہو؟

(۱۵) اس جنت کی صفت، جس میں داخل کرنے کا اللہ تعالیٰ نے ان پر ہیز گاروں سے وعدہ کیا ہے جو اس کے حکم مانے والے اور اس کے منع کیے ہوئے کاموں سے بچنے والے ہیں، یہ ہے کہ اس میں ایسے پانی کی نہریں ہیں جو زیادہ دیر کے رہنے کی وجہ سے بد بودار ہوتا ہے نہ اس کا ذائقہ بدلتا ہے، اس میں ایسے دودھ کی نہریں ہیں جس کا ذائقہ نہیں بدلتا، اس میں ایسی شراب کی نہریں ہیں جو پینے والوں کے لیے انتہائی لذیذ ہے اور اس میں ایسے شہد کی نہریں ہیں جو ملادوٹ سے پاک صاف ہے اور اس میں ان کے لیے من چاہے ہر قسم کے بچل ہیں اور ان کے لیے ان سب چیزوں سے بڑھ کر اللہ تعالیٰ کی طرف سے اپنے گناہوں کی معافی ہے، لہذا وہ ان پر ان کی کپڑنہیں کرے گا۔ جس کی جزا یہ ہو، کیا بھلا وہ اس کے برابر ہو سکتا ہے جو ہمیشہ آگ میں رہنے والا ہو اور اس سے کبھی نہ کل سکے اور اس سے سخت گرم پانی پا لیا جائے جو شدت حرارت کی وجہ سے اس کے پیٹ کی آنتیں کاٹ دے؟!

(۱۶) اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! مناققوں میں سے کئی لوگ قبول نہ کرنے کی غرض سے اعراض کرتے ہوئے آپ کی بات سنتے ہیں، حتیٰ کہ جب وہ آپ کے پاس سے اٹھ کر جاتے ہیں تو ان لوگوں سے کہتے ہیں جیسیں اللہ تعالیٰ نے علم دیا ہے: ابھی آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) نے اپنی گھنکوں میں کیا کہا؟ یہ بات وہ اپنی طرف سے آن جان بنتے ہوئے اور حق سے منہ پھرنسے کی خاطر کرتے ہیں۔ انھی لوگوں کے دلوں پر اللہ تعالیٰ نے مہر لگادی ہے، چنانچہ ان تک خیر نہیں پہنچتی۔ انھوں نے اپنی خواہشات کی غلامی کی جھنوں نے انھیں حق دیکھنے سے انداھا کر دیا۔

(۱۷) جو لوگ راہِ حق کی ہدایت پا گے اور جو چیز رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) لائے انھوں نے اس کی پیروی کی تو ان کا رب انھیں خیر و ہدایت کی مرید تو فتن دے گا اور انھیں ایسے عمل کا الہام کرے گا جو انھیں آگ سے بچائے گا۔

(۱۸) کافر کیا اس بات کے منتظر ہیں کہ قیامت ان کے پاس اچانک آجائے جس کی انھیں پہلے کانوں کا نجمرہ ہو؟! یقیناً اس کی نشانیاں تو آگئی ہیں اور ان میں سے ایک آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) کی بعثت ہے اور دوسرا چاند کا دوکٹر ہے ہونا، پھر ان کے لیے نصیحت حاصل کرنا کیسے ممکن ہو گا جب قیامت ان کے پاس آگئی؟

**فاوائد:** ﴿کافر کی سوچ ختم ہونے والی چیزوں کے ذریعے دنیا سے فائدہ اٹھانے سے شروع ہو کر اسی دنیا پر ختم ہوتی ہے۔﴾ مومنوں اور کافروں کی جزا کا موازنہ ان کے درمیان کھلے فرق کو واضح کرتا ہے تاکہ عقل مند مومن بننے کو ترجیح دے اور حمق کافر ہناء ہی پسند کرے۔ ﴿رسول اکرم (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ساتھ مناققوں کی بے ادبی کو بیان کیا گیا ہے۔

إِنَّ اللَّهَ يُدْخِلُ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصِّلَاةَ جَنَّتَ بَحْرِي  
مِنْ تَحْتَهَا الْأَنْهَرُ وَالَّذِينَ كَفَرُوا يَتَّمَّتُونَ وَيَأْكُلُونَ كَمَا  
تَأْكُلُ الْأَنْعَامُ وَالثَّارِمَتُوْيَ لَهُمْ ۝ وَكَائِنٌ مِّنْ قَرَبَةٍ هِيَ أَشَفُ  
قُوَّةٌ مِّنْ قَرَيْتِكَ الَّتِي أَخْرَجْتَكَ أَهْلَكَنَّهُمْ فَلَا نَاصِرَ لَهُمْ ۝  
أَفْمَنْ كَانَ عَلَى بَيْنَتِهِ مِنْ رَّبِّهِ كَمَنْ زَيْنَ لَهُ سُوءَ عَمَلِهِ وَ  
اتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ ۝ مِنْشُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعِدَ الْمُتَّقُونَ طَفِيلًا  
أَنْهَرَ مِنْ قَلْعَةِ غَيْرِ اسِنِ ۝ وَأَنْهَرَ مِنْ لَبَنِ لَمْ يَتَغَيِّرْ طَعْمَهُ وَأَنْهَرَ  
مِنْ خَمَرَلَدَةِ لِلشَّرِّبِينَ ۝ وَأَنْهَرَ مِنْ عَسِيلٍ مُّصْفَى طَلَبَهُمْ  
فِيهَا مِنْ كُلِّ الشَّمَرَاتِ وَمَغْفِرَةٌ مِنْ رَّبِّهِمْ لَكُنْ هُوَ خَالِدُهُ  
الثَّارِ وَسُقُوَّامَاءَ حَمِيمًا فَقَطَّعَ آمَعَاءَهُمْ ۝ وَمِنْهُمْ مِنْ يَسِيمٍ  
إِلَيْكَ حَتَّى إِذَا خَرَجُوا مِنْ عِنْدِكَ قَالُوا لِلَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ  
مَذَا قَالَ أَنْفَاقًا أَوْ لِيَكَ الَّذِينَ طَبَعَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَ  
اتَّبَعُوا أَهْوَاءَهُمْ ۝ وَالَّذِينَ اهْتَدَ وَازَادُهُمْ هُدًى وَأَتَهُمْ  
تَقْوَاهُمْ ۝ فَهُلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا السَّاعَةَ أَنْ تَأْتِيهِمْ بَغْتَةً ۝  
فَقَدْ جَاءَ أَشْرَاطُهَا فَإِنَّ لَهُمْ إِذَا جَاءَتْهُمْ ذَكْرَهُمْ ۝

فَأَعْلَمُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِسْتَغْفِرُ لَذِنْكَ وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَ  
 الْمُؤْمِنَاتِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مِنْ قَبْلِكُمْ وَمِنْ بَعْدِكُمْ<sup>۱۴</sup> وَيَقُولُ اللَّهُمَّ  
 امْنُوا وَلَا نَزَّلْتُ سُورَةً فَإِذَا نَزَّلْتُ سُورَةً مُّحَمَّمَهُ وَذَكَرَ فِيهَا  
 الْقِتَالُ رَأَيْتَ الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ يَنْظَرُونَ إِلَيْكَ نَفَرُ  
 الْمَعْصِيَّ عَلَيْهِ مِنَ الْمَوْتِ طَافُوا لَهُ طَاعَةً وَقَوْلًا مَعْرُوفًا  
 فَإِذَا عَزَّمَ الْأَمْرُ فَلَوْصَدَ قَوْالَهُ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ<sup>۲۱</sup> فَهَلْ  
 عَسِيْتُمْ أَنْ تَوَلَّمُوا نَفْسَدُوا فِي الْأَرْضِ وَتَقْطَعُوا أَرْحَامَكُمْ  
 أُولَئِكَ الَّذِينَ لَعْنَهُمُ اللَّهُ فَاصْمَهُمْ وَأَعْمَى أَبْصَارَهُمْ<sup>۲۲</sup> أَفَلَا  
 يَتَذَبَّرُونَ الْقُرْآنَ أَمْ عَلَى قُلُوبِ أَقْفَالِهِمْ<sup>۲۳</sup> إِنَّ الَّذِينَ ارْتَدُوا  
 عَلَى أَدْبَارِهِمْ مِنْ بَعْدِ مَا بَيَّنَ لَهُمُ الْهُدَى لِلشَّيْطَانُ سَوَّلَ لَهُمْ  
 وَأَمْلَى لَهُمْ<sup>۲۴</sup> ذَلِكَ بِأَعْلَمِ قَالُوا لِلَّذِينَ كَرِهُوا مَا نَزَّلَ اللَّهُ سَنْطِيعُكُمْ  
 فِي بَعْضِ الْأَمْرِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ أَسْرَارَهُمْ<sup>۲۵</sup> فَكَيْفَ إِذَا نَوَّقُهُمْ  
 السَّلِيلَكَهُ يَصْرِيبُونَ وَجْهَهُمْ وَأَدْبَارَهُمْ<sup>۲۶</sup> ذَلِكَ بِأَنَّمَا اتَّبَعُوا  
 مَا أَسْخَطَ اللَّهُ وَكَرِهُوا دُصُوانَهُ فَأَحْبَطَ أَعْمَالَهُمْ<sup>۲۷</sup> أَمْ حَسِبَ  
 الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ أَنْ لَنْ يَخْرُجَ اللَّهُ أَضْغَانَهُمْ<sup>۲۸</sup>

<sup>۱۹</sup> اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! آپ یقین رکھیں کہ اللہ کے سوا کوئی معبود برحق نہیں اور اللہ تعالیٰ سے اپنے گناہوں کی بخشش مانگا کریں اور مومن مردوں اور مومن عورتوں کے گناہوں کی بھی اللہ تعالیٰ سے بخشش مانگیں۔ اللہ تعالیٰ دن کے وقت تمہاری مصروفیات اور رات کے وقت تمہارے قرار پکڑنے کی جگہ کو جانتا ہے۔ اس میں سے کوئی چیز اس سے چھپی نہیں۔

<sup>۲۰</sup> اللہ پر ایمان لانے والے کہتے ہیں جبکہ ان کی خواہش ہوتی ہے کہ اللہ تعالیٰ اپنے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) پر کوئی سورت نازل فرمائے جو جہاد و قتال کے حکم پر مشتمل ہو: اللہ تعالیٰ نے کوئی سورت کیوں نہیں اتنا تاری جس میں قاتل کا ذکر ہو، پھر جب اللہ تعالیٰ نے اپنے بیان اور احکام میں حکم سورت اتنا دردی جو جہاد کے ذکر پر مشتمل تھی، تو اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! آپ دیکھتے ہیں کہ جن منافقوں کے دلوں میں شک کی بیماری ہے، وہ آپ کی طرف اس شخص کی طرح دیکھتے ہیں جس پر شدت خوف اور رعب سے موت کی بے ہوشی طاری ہو۔ سو اللہ تعالیٰ نے ان سے وعدہ کیا ہے کہ قاتل و جہاد سے منہ موڑنے اور خوف کھانے کی وجہ سے ان کا عذاب ان پر آیا چاہتا ہے اور ان کے بہت قریب ہے۔

<sup>۲۱</sup> ان کے لیے بہتر تھا کہ وہ اللہ کا حکم بجا لاتے اور بغیر حبل و جھٹ کے اچھی بات کہتے، پھر جب جہاد فرض ہو گیا اور طے پا گیا کہ جنگ ہو گی، تو اب بھی اگر یہ اللہ پر ایمان اور اس کی اطاعت میں سچے رہے تو یہ ان کے لیے منافقت اور اللہ کے حکموں کی نارمانی کرنے سے بہت بہتر ہو گا۔

<sup>۲۲</sup> تمہارے حال سے یہی لگتا ہے کہ اگر تم نے اللہ پر ایمان لانے اور اس کی اطاعت کرنے سے منہ پھیرا تو تم کفر اور گناہوں کے ذریعے سے زمین میں فساد برپا کرو گے اور اپنے رشتہ ناتے توڑ دو گے جیسا کہ تم جاہلیت کے دور میں کرتے تھے۔

<sup>۲۳</sup> جو لوگ زمین میں فساد برپا کرنے اور رشتہ ناتے توڑ نے والے ہیں، انھی لوگوں کو اللہ تعالیٰ نے اپنی رحمت سے دور کر دیا ہے اور قبول کرنے اور ماننے کے لیے حق سننے سے ان کے کام

بہرے کر دیے اور ان کی آنکھیں عبرت کے لیے دیکھنے سے انہی کر دی ہیں۔ <sup>۲۴</sup> ان منہ پھیرنے والوں نے قرآن میں غور و فکر کیوں نہیں کیا؟! اگر وہ اس میں غور و فکر کرتے تو وہ ہر خیر اور بھلائی کی طرف ان کی راجحانی کرتا اور ہر شر اور برائی سے انھیں دور رکھتا، یا ان کے دلوں پر تالے لگدیں جس مضمون سے بند کر دیا گیا ہے، اس لیے کوئی عذاب و گناہ تک بہنچتا ہے زکوئی سمجھت اثر کرتی ہے؟ <sup>۲۵</sup> بلاشبہ جو لوگ کفر اور منافقت اختیار کر کے ایمان سے پھر گئے، حالانکہ ان پر جھٹ قائم ہو چکی تھی اور نبی اکرم (صلی اللہ علیہ وسلم) کی سچائی بھی ان پر واضح ہو گئی تھی، یقیناً شیطان نے ان کے لیے کفر و منافق کو خوشمندیا ہے اور اسے ان کے لیے آسان کر دیا ہے اور انھیں لمبی امیدوں کے دھوکے میں ڈال رکھا ہے۔

<sup>۲۶</sup> یہ گرامی ان کا مقدر اس لیے ہے کہ انھوں نے ان مشرکوں سے غنیمہ طور پر کہا جھنوں نے اس وحی کو ناپسند کیا جو اللہ نے اپنے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) پر اتنا تاری: ہم بھی بعضاً کاموں میں تمہارا کہما میں گے، جیسے قاتل کرنے سے بزدلی اور سستی کا مظاہرہ کرنا۔ اللہ تعالیٰ خوب جانتا ہے جو وہ چھپاتے اور اوجھل رکھتے ہیں۔ اس سے کوئی چیز بھی نہیں، اس لیے وہ جو چاہے اس میں سے اپنے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے سامنے ظاہر کر دے۔ <sup>۲۷</sup> جب روئیں نکلنے پر مقرر فرشتے ان کی روئیں قفس کرتے ہیں تو اس وقت جس عذاب اور برے حالات سے وہ گزرتے ہیں، آپ اسے کیسے جان سکتے ہیں، وہ لو ہے کہ ہتھوں سے ان کے چہروں اور ان کی پیٹھوں پر مارتے ہیں۔ <sup>۲۸</sup> یہ عذاب انھیں اس وجہ سے ہوتا ہے کہ انھوں نے کفر، منافق اور اللہ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کی پیروی، لہذا اللہ تعالیٰ نے ان کے اعمال بر باد کر دیے۔ <sup>۲۹</sup> جن منافقوں کے دلوں میں شک ہے، کیا وہ سمجھتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ ان کی دشمنی اور بغض ظاہر نہیں کرے گا۔ اللہ تعالیٰ انھیں آزمائشوں میں ڈال کر ضرور اسے ظاہر کرے گا تاکہ اپنے ایمان دار اور جھوٹے میں تیز ہو جائے اور منافق پوری طرح رسوا ہو۔

**فوائد:** <sup>۳۰</sup> علم، قول و عمل سے پہلے ہے۔ <sup>۳۱</sup> اللہ تعالیٰ کی راہ میں جہاد کی مشقت مونوں کی صفوں میں چھپے منافقوں کا پردہ چاک کر دیتی ہے۔ <sup>۳۲</sup> اللہ تعالیٰ کی کتاب پر غور و فکر کی اہمیت اور اس سے منہ پھیرنے کے نقصانات ہیں۔ <sup>۳۳</sup> زمین میں فساد برپا کرنا اور قطع رحمی (رشتے توڑنا) ان اسباب میں سے ہیں جن سے بدایت کی توفیق چھپ جاتی ہے اور آدمی اللہ کی رحمت سے دور ہو جاتا ہے۔

(۳۰) اور اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! اگر ہم چاہتے کہ ان منافقوں کی پوری معلومات آپ کو دیں تو ہم ضرور آپ کو ان کی بیچان کر دیتے، پھر آپ ان کی علمتوں سے انھیں بیچان لیتے۔ آپ عقربیب ان کے اندماز گفتگو سے انھیں جان لیں گے۔ اللہ تعالیٰ تمھارے عملوں کو خوب جانتا ہے، اس سے تمھارا کوئی عمل چھپا نہیں اور وہ ضرور تھیں ان کی جزا دے گا۔

(۳۱) اے مومنو! ہم تھیں جہاد، دشمنوں سے قاتل اور شہادت کے ذریعے سے ضرور آزمائیں گے تاکہ ہم جان لیں کہ تم میں سے کون اللہ کی راہ میں جہاد کرتا ہے اور اس کے دشمنوں سے قاتل میں صبر کرتا ہے۔ ہم تمھارا امتحان لیں گے تاکہ تم میں سے سچے اور جھوٹے کو جان لیں۔

(۳۲) بلاشبہ جن لوگوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ساتھ کفر کیا اور خود اللہ کے دین سے رک گئے اور دوسروں کو بھی اس سے روکا اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کی مخالفت کی اور آپ سے دشمنی رکھی یہ واضح ہونے کے بعد کہ آپ اللہ کے نبی ہیں، وہ ہرگز اللہ کا کچھ نہیں بگاڑ سکیں گے۔ وہ صرف اپنا ہی نقضان کریں گے اور اللہ تعالیٰ ضرور ان کے عملوں کو بر باد کرے گا۔

(۳۳) اے اللہ پر ایمان انانے اور اس کی شریعت پر عمل کرنے والو! اللہ کی اطاعت کرو اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کی اطاعت کرو، اس طرح کہ ان دونوں کے حکم مانو اور ان کے منع کیے ہوئے کاموں سے بچو اور کفر اور کھدا و اکر کے اپنے اعمال بر باد نہ کرو۔

(۳۴) بلاشبہ جن لوگوں نے اللہ کے ساتھ کفر کیا، خود بھی اللہ کے دین سے دور ہے اور لوگوں کو بھی اللہ کے دین سے روکا، پھر تو ہے سے پہلے ہی کفر کی حالت میں مر گئے تو اللہ تعالیٰ ان کے گناہوں پر پردہ ڈال کر کبھی انھیں معاف نہیں کرے گا بلکہ ضرور ان پر ان کی پکڑ کرے گا اور انھیں آگ میں داخل کرے گا جہاں وہ بیشہ ہمیشور ہیں گے۔

(۳۵) الہذا اے ایمان والو! تم اپنے دشمن کا مقابلہ کرنے میں کمزور پڑو نہ تم انھیں صلح کی دعوت دو اس سے پہلے کہ وہ تھیں اس کی طرف بلا نیکیں جبکہ تم ان پر غالب ہو۔ اللہ اپنی نصرت اور مد کے ذریعے تمھارے ساتھ ہے اور وہ تمھارے اعمال کے کٹوں میں ہرگز کچھ بھی کی نہیں کرے گا بلکہ اپنے فضل و احسان سے تھیں زیادہ ہی عطا کرے گا۔ (۳۶) دنیا کی زندگی تو بس کھلی تماشا ہے، الہذا عقل مند اپنی آخرت کے لیے یعنی عالم چھوڑ کر اس میں مشغول نہیں ہوتا۔ اگر تم اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) پر ایمان لاو اور اللہ سے ڈرو، اس طرح کہ اس کے حکم مانو اور اس کے منع کیے ہوئے کاموں سے بچو، تو وہ تھیں تمھارے عملوں کا بغیر کسی کی کے پورا پورا اثواب دے گا۔ وہ تم سے تمھارے تمام مال کا مطالبه کرے اور اسے تم سے لینے پر اصرار کرے تو تم اس میں کنجوی کرنے لگو گے اور وہ تمھارے دلوں میں خرچ کرنے کی جو کراہت ہے اسے ظاہر کر دے گا، اس لیے اس نے تم پر مہربانی کرتے ہوئے تم سے سارے مال کا مطالبه چھوڑ دیا ہے۔ (۳۷) خبردار! تم وہ لوگ ہو کہ تھیں اپنے مال میں سے تھوڑا سا اللہ کی راہ میں خرچ کرنے کا کہا جاتا ہے اور تم سے سارا مال خرچ کرنے کا مطالبه نہیں ہوتا، تو پھر بھی تم میں سے بعض بخل کرتے ہوئے وہ مطلوب حصہ خرچ کرنے سے ہاتھ روک لیتے ہیں۔ جو شخص معمولی سامان اللہ کی راہ میں خرچ کرنے سے ہاتھ روک لے، وہ دراصل اللہ کی راہ میں خرچ کرنے کے تو وہ تمھارے خرچ کرنے کا محتاج نہیں جبکہ تم اس کے محتاج ہو۔ اگر تم اسلام چھوڑ کر کفر کی طرف جاؤ گے تو وہ تھیں ہلاک کر دے گا اور تمھاری جگہ اور لوگوں کو لائے گا جو تم جیسے نہ ہوں گے بلکہ اس کے فرمانبردار ہوں گے۔

**فواہد:** ﴿مَنَافِقُونَ كَيْ رَأَى وَأَرَى اَنَّكَيْ خَبَاثَتَ اَنَّ كَيْ اَثْرَاتَ اَوْ اَنَّدَارَ گَفَّالَوْ سَهْنَيَاَنَّ هَوَتَيَاَنَّ﴾ آزمائش اور امتحان وہ دستور الہی ہے جو مومنوں کو منافقوں سے نمایاں کرتا ہے۔ ﴿اللَّهُ تَعَالَى اَپَنَّ مُوْمَنَ بَنَدَوْلَ کَيْ نَصَرَتَ اَوْ حَسْجَ رَاهِنَمَائِيَ کَيْ ذَرَيَهَ سَهْنَيَاَنَّ کَيْ تَائِيدَ كَرَتَاَنَّ﴾ اللہ تعالیٰ کی اپنے بندوں پر شفقت و مہربانی ہے کہ وہ ان سے سارا مال اپنی راہ میں خرچ کرنے کا مطالبه نہیں کرتا۔

وَكُوَنَشَاءُ لَرَيْنَكُمْ فَلَعْرَفَتَهُمْ بِسَيِّهِمْ وَلَتَعْرِفَهُمْ فِي لَحْنِ  
الْقَوْلِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ أَعْمَالَكُمْ وَلَنْبَلُونَكُمْ حَتَّى تَعْلَمَ الْمُجْهَدِينَ  
مِنْكُمْ وَالصَّابِرِينَ لَوْنَبَلُواَخْبَارَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا  
وَصَدُّواَعَنْ سَيِّلِ اللَّهِ وَشَاقُواَرَسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا  
تَبَيَّنَ لَهُمُ الْهُدَى لَكُنْ يَضِّرُواَ اللَّهَ شَيْئًا وَسَيَحْكُمُهُ أَعْمَالَهُمْ  
يَا لَيْهَا الَّذِينَ أَمْنَوْاَطَّلَعُواَاللَّهَ وَأَطَّلَعُواَالرَّسُولَ وَلَا تُبْطَلُواَ  
أَعْمَالَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَصَدُّواَعَنْ سَيِّلِ اللَّهِ شُمَّ  
مَاتُوا وَهُمُ كُفَّارٌ فَلَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُمْ قَلَّاَتِهِنَّوَاَوْتَدُ عَوَالَى  
السَّلَمِ وَأَنْتُمُ الْأَعْلَوْنَ قَلَّمَ وَاللَّهُ مَعَكُمْ وَلَنْ يَتَرَكُمْ أَعْمَالَكُمْ  
إِنَّمَا الْحِيَاةُ الدُّنْيَا لَعْبٌ وَلَهُوَ إِنْ تَوْمَنُوا وَتَتَقَوَّبُو بَوْتَكُمْ  
أَجُورُكُمْ وَلَا يَسْأَلُكُمْ أَمْوَالَكُمْ إِنْ يَسْأَلُهُوَهَا فَيُحِقُّكُمْ بَتَخْلُوَا  
وَيُخْرِجُ أَضْغَانَكُمْ هَانِمَهُؤَلَاءُ تَدْعُونَ لِتَنْقُوفُوا فِي سَيِّلِ  
اللَّهِ فِتْنَمْ مِنْ يَبْخُلُ وَمِنْ يَبْخَلُ فَإِنَّمَا يَبْخَلُ عَنْ نَفْسِهِ  
وَاللَّهُ الْغَنِيُّ وَأَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ وَإِنْ تَتَوَلُوا وَيَسْتَدِيلُ قَوْمًا  
غَيْرَكُمْ ثُرَّلَا يَكُونُوا أَمْثَالَكُمْ

سُورَةُ الْفَتْحِ وَهِيَ سُورَةُ الْأَعْجَمِينَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا لِّيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقْدَمَ مِنْ دَنَبِكَ وَ  
 مَا تَأْخُرَ وَمِمَّ نَعْلَمْ نَعْلَمْ عَلَيْكَ وَيَهْدِيَكَ صِرَاطًا مُّسْتَقِيمًا وَ  
 يُنْصَرَكَ اللَّهُ نَصْرًا عَزِيزًا هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ فِي  
 قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَزْدَادُوا إِيمَانًا مَعَ إِيمَانِهِمْ وَلِلَّهِ جُنُودُ  
 السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ عَلَيْهِ حِكْمَةً لِّيُدْخِلَ  
 الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَرُ خَلِدِينَ  
 فِيهَا وَيُكْفَرُ عَنْهُمْ سِيَاهَتُهُمْ وَكَانَ ذَلِكَ عِنْدَ اللَّهِ فَوْزًا  
 عَظِيمًا وَيُعَذِّبَ الْمُنْفِقِينَ وَالْمُنْفَقِتِ وَالْمُشْرِكِينَ وَ  
 الْمُشْرِكَاتِ الظَّانِنَاتِ بِاللَّهِ ظَنَ السُّوءِ عَلَيْهِمْ دَاءُرَةُ السُّوءِ وَ  
 غَيْضَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَكَعَنْهُمْ وَأَعْدَّ لَهُمْ جَهَنَّمَ وَسَاءَتْ مَصِيرًا  
 وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حِكْمَةً  
 إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا لِّتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَ  
 رَسُولِهِ وَتَعْزِزُوهُ وَتُوَقْرِهِ وَتُسِّحِّوْهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا

سورة فتح مدمنی ہے

**سُورَةُ الْفَتْحِ مَعْنَى مَقَاصِد:** نبی اکرم ﷺ اور مونوں کو فتح اور  
علمی کی بشارت دینا۔

**تفسیر:** ① اے رسول ﷺ! بلاشبہ ہم نے صلح حدیبیہ کے  
ساتھ آپ کو واضح فتح عطا فرمادی۔

② تاکہ اللہ تعالیٰ آپ کی وہ ساری خطائیں معاف کر دے جو  
اس فتح سے پہلے آپ سے ہوئیں اور جو اس کے بعد ہوں گی،  
آپ کے دین کو غائب کر کے آپ پر اپنا احسان پورا کر دے اور  
آپ کو سیدھے راستے کی بدایت دے جس میں کوئی ٹیڑھا پن  
نہیں۔ وہ اسلام کا سیدھا راستہ ہے۔

③ اور (تاکہ) اللہ تعالیٰ آپ کے دشمنوں کے خلاف آپ کی  
زبردست مدد کرے، جسے کوئی روک نہ سکے۔

④ اللہ ہی ہے جس نے ثابت قدمی اور سکون و اطمینان مونوں  
کے دلوں میں ڈال دیا تاکہ ان کے ایمان میں مزید اضافہ ہو۔  
اکیلہ اللہ ہی کے لیے آسمانوں اور زمین کے لشکر ہیں جن کے  
ساتھ وہ اپنے جن بندوں کی چاہتا ہے مد کرتا ہے اور اللہ تعالیٰ  
ہمیشہ سے اپنے بندوں کی بیتتری کو خوب جانے والا اور اپنی  
نصرت اور مدد پہنچانے میں کمال حکمت والا ہے۔

⑤ تاکہ وہ اللہ اور اس کے رسول ﷺ پر ایمان رکھے  
والے مونین مردوں اور عورتوں کو ایسی جنتوں میں داخل کرے  
جن کے محلات اور درختوں کے نیچے سے نہریں بہہ رہیں اور  
ان سے ان کی برائیاں مٹا دے اور ان پر ان کی پکڑ نہ کرے۔  
یہ مذکورہ امر، یعنی جنت کی صورت میں مطلوب پالیا اور گناہوں  
کی پکڑ سے نج کر خوف والی چیز سے دور ہو جانا، اللہ کے نزدیک  
بہت بڑی کامیابی ہے جس کا مقابلہ کوئی کامیاب نہیں کر سکتی۔

⑥ اور تاکہ وہ منافق مردوں اور عورتوں کو عذاب دے، اور  
اللہ کے ساتھ شرک کرنے والے مردوں اور عورتوں کو بھی عذاب  
دے جو اللہ تعالیٰ کے بارے میں یہ گمان رکھتے ہیں کہ وہ اپنے  
دین کی مذہبیں کر کے گا اور اپنے کلکے کو سر بلند نہیں کر کے گا۔ تو

عذاب کی گوش انھی کی طرف لوٹ آئی ہے اور ان کے کفر اور برے گمان کی وجہ سے ان پر اللہ کا غضب ہے اور اس نے انھیں اپنی رحمت سے دور کر دیا ہے اور آخرت میں ان کے لیے جہنم کا

گے۔

⑦ آسمانوں اور زمین کے لشکر اللہ ہی کے ہیں جن کے ساتھ وہ اپنے جن بندوں کی چاہتا ہے مد کرتا ہے اور اللہ تعالیٰ سب پر ایسا غالب ہے کہ کوئی اس پر غالب نہیں آسکتا۔ وہ اپنی تخلیق و تقدیر  
اور تدبیر میں کمال حکمت والا ہے۔

⑧ اے رسول ﷺ! بلاشبہ ہم نے آپ کو شاہدنا کر بھیجا۔ آپ قیامت کے دن اپنی امت پر گواہی دیں گے اور ایمان والوں کو اس نصرت و فتح اور غلبے کی خوشخبری دینے والے ہیں جو اللہ  
نے ان کے لیے دنیا میں تیار کیا ہے اور اس کی بھی جو اس نے ان کے لیے آخرت میں نعمتیں تیار کی ہیں۔ کافروں کو اس ذات و رسولی سے ڈرانے والے ہیں جو دنیا میں انھیں مونوں کے ہاتھوں  
انھنی پڑے گی اور آخرت میں جو دردناک عذاب ان کا منتظر ہے، اس سے بھی بچ دار کرنے والے ہیں۔

⑨ تاکہ تم اللہ پر ایمان لاو اور اس کے رسول ﷺ پر ایمان لاو، اور اس کے رسول ﷺ کی تقطیم اور عزت کرو اور صبح و شام اللہ کی تسبیح کرو۔

**فوائد:** ④ صلح حدیبیہ اسلام اور مسلمانوں کے لیے عظیم فتح کا پیش نہیں تھی۔

⑤ سکون ایمان کے اثرات میں سے ایک اثر ہے جو ثابت قدمی اور اطمینان پر آمادہ کرتا ہے۔

⑥ اللہ تعالیٰ کے ساتھ بدگانی کے خطرات اور بلاشبہ اللہ تعالیٰ لوگوں کے ساتھ ان کے مطابق معاملہ کرتا ہے جو وہ اس کے بارے میں رکھتے ہیں۔

⑦ رسول اکرم ﷺ کی تقطیم اور عزت کا واجب وفرض ہونا بیان کیا گیا ہے۔

إِنَّ الَّذِينَ يَبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يَبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ قَوْقَ أَيْدِيْهِمْ  
 فَمَنْ نَكَثَ فَإِنَّمَا يَنْكُثُ عَلَى نَفْسِهِ وَمَنْ أَوْفَ بِمَا عَاهَدَ عَلَيْهِ  
 اللَّهُ فَسَيُؤْتِيَهُ أَجْرًا عَظِيمًاٌ سَيَقُولُ لَكَ الْمُخْلَفُونَ مِنَ  
 الْأَعْرَابِ شَغَلَتْنَا أَمْوَالُنَا وَأَهْلُونَا فَأَسْتَغْفِرُ لَنَا يَقُولُونَ  
 يَا لِسْتَ هُمْ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ فَلِمَنْ يَمْلِكُ لَكُمْ مِنَ  
 اللَّهُ شَيْئًا إِنْ أَرَادَ يُكْوِضَ رَأْوَارَادِيْكُمْ نَفْعًا بَلْ كَانَ اللَّهُ مَا  
 تَعْلَمُونَ خَيْرًا١١ بَلْ طَنَنْتُمْ أَنْ لَنْ يَنْقَلِبَ الرَّسُولُ وَالْمُؤْمِنُونَ  
 إِلَى أَهْلِهِمْ أَبَدًا وَزَيْنَ ذَلِكَ فِي قُلُوبِكُمْ وَظَنَنتُمْ ذَلِكَ السَّوْءَ عَلَى  
 وَكُنْتُمْ قَوْمًا بُورًا١٢ وَمَنْ لَهُ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ فَإِنَّمَا  
 أَعْتَدْنَا لِلْكُفَّارِنَ سَعْيًرًا١٣ وَبِلِلَهِ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ  
 يَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعِذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَّحِيمًا١٤  
 سَيَقُولُ الْمُخْلَفُونَ إِذَا انْطَلَقْتُمْ إِلَى مَعَانِمِ لِتَاخْذُوهَا  
 ذَرْوَنَا تَتَّبِعُكُمْ يُرِيدُونَ أَنْ يُبَدِّلُوا كَلْمَ اللَّهِ قُلْ لَنْ  
 تَتَّبِعُونَا كَذَلِكُمْ قَالَ اللَّهُ مِنْ قَبْلِ فَسَيَقُولُونَ  
 بَلْ تَحْسُدُونَ نَائِبَلَ كَانُوا لَا يَفْقَهُونَ إِلَّا قَلِيلًا١٥

(۱۰) اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! بلاشبہ جو لوگ آپ سے بیعت رضوان کرتے ہیں، اس بات پر کہ وہ مکہ کے مشکوں سے لڑیں گے، وہ یقیناً اللہ سے بیعت کرتے ہیں کیونکہ اسی نے انھیں حکم دیا ہے کہ وہ مشکوں سے جنگ کریں اور وہی انھیں جزادے گا۔ بیعت کے وقت اللہ کا ہاتھ ان کے ہاتھوں کے اوپر تھا اور وہ ان سے پوری طرح باخبر تھا، اس سے ان کی کوئی چیز چھپی ہوئی نہیں، پھر جس نے یہ بیعت توڑی اور اللہ کے دین کی نصرت کا جو وعدہ اس سے کیا ہے، اسے پورا نہ کیا تو اس بیعت اور عہد و پیمان توڑنے کا نقصان اسی کو ہو گا۔ اللہ تعالیٰ کو اس کا کوئی نقصان نہیں اور جس نے اللہ کے دین کی نصرت کا جو وعدہ اس سے کیا، اسے پورا کیا تو وہا سے ضرور جنت کی صورت میں عظیم جزادے گا۔

(۱۱) اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! جن دیہاتیوں کو اللہ تعالیٰ نے آپ کے ہمراہ مکہ کی طرف سفر کرنے سے محروم رکھا، جب آپ انھیں ملامت کریں گے تو وہ ضرور کہیں گے کہ ہم اپنے مال اور بال پچھوں کے دھیان میں لگے رہ گئے اور آپ کے ساتھ نہ جاسکے، لہذا آپ اللہ تعالیٰ سے ہمارے لیے ہمارے گناہوں کی بخشش کی دعا کریں۔ وہ نبی اکرم (صلی اللہ علیہ وسلم) سے اپنے گناہوں کی بخشش کے معاملے میں اپنی زبانوں سے وہ پکھ کہتے ہیں جو ان کے دلوں میں نہیں ہے کیونکہ انہوں نے بذات خود اپنے گناہوں سے توبہ نہیں کی۔ آپ ان سے کہہ دیں: اگر اللہ تمھارے ساتھ بھالائی کا ارادہ کرے یا تمھیں نقصان پہنچانا چاہے تو اللہ کی طرف سے تمھارے لیے کوئی کسی چیز کا اختیار نہیں رکھتا بلکہ تم جو عمل کرتے ہو، اللہ تعالیٰ اس سے پوری طرح باخبر ہے، اس سے تمھارا کوئی عمل چھپا نہیں، خواہ تم جتنا مرضی چھپا لو۔

(۱۲) تمھارا اذر نہیں تھا کہ تم مال اور اولاد کا دھیان رکھنے میں مشغول تھے، اس وجہ سے تم آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ساتھ چلنے سے مغضور رہے بلکہ تمھارا مگان تو یہ تھا کہ رسول اکرم (صلی اللہ علیہ وسلم) اور آپ کے ساتھی سب ہلاک ہو جائیں گے اور وہ مدینہ میں اپنے گھروں والوں کی طرف نہیں لوٹیں گے۔ شیطان نے تمھارے دلوں

میں اس کو خوشنام بنا دیا تھا اور تم اپنے رب کے بارے میں برے گماں کرنے لگے تھے کہ وہ اپنے بنی کی مدد ہرگز نہیں کرے گا۔ دراصل تم لوگ اللہ کے ساتھ بدگمانی کرنے اور رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کا ساتھ دینے سے بچھے رہنے کی وجہ سے تھی ہی ہلاک ہونے والے۔ (۱۳) جو شخص اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول پر ایمان نہ لایا تو وہ کافر ہے اور ہم نے قیامت کے دن اللہ کے ساتھ کفر کرنے والوں کے لیے بھڑکتی ہوئی آگ تیار کی ہے جس میں انھیں عذاب دیا جائے گا۔ (۱۴) اللہ ہی کے لیے آسمانوں اور زمین کی بادشاہت ہے۔ وہ اپنے بندوں میں سے جس کے چاہے گناہ معاف کرے اور اپنے فضل سے اسے جنت میں داخل کرے اور جسے چاہے اپنے عدل سے عذاب دے اور اللہ تعالیٰ اپنے ان بندوں کے گناہ بے حد معاف کرنے والا ہے جو اس کے حضور توہبہ کریں اور ان پر براہمربان بھی ہے۔ (۱۵) اے مونتو! عقریب جب تم خیر کی وہ نیتیں حاصل کرنے کے لیے جاؤ گے جن کے دینے کا اللہ تعالیٰ نے تم سے صلح حدیبیہ کے بعد وعدہ کیا ہے، تب وہ لوگ کہیں گے جنہیں اللہ تعالیٰ نے بچھے چھوڑا: ہمیں بھی اپنے ساتھ جانے دوتا کہ ہم بھی کچھ مال حاصل کریں۔ یہ بچھے چھوڑ دیے جانے والے اپنے اس مطلبے سے چاہتے ہیں کہ وہ اللہ تعالیٰ کے اس وعدے کو بدال دیں جو اس نے مونتو سے صلح حدیبیہ کے بعد کیا کہ وہ صلح حدیبیہ میں شریک ہونے والوں ہی کو خیر کی نیتیں دے گا۔ اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! ان سے کہہ دیں: تم اس غنیمتوں کے لیے ہمارے ساتھ نہیں جا سکتے۔ یقیناً اللہ تعالیٰ نے ہم سے وعدہ کیا ہے کہ خیر کی نیتیں خاص طور پر صلح حدیبیہ میں شرکت کرنے والوں کے لیے ہیں۔ تب وہ ضرور اس کے جواب میں کہیں گے: تمھارا ہمیں خیر کے لیے ساتھ جانے کی اجازت نہ دینا اللہ کے حکم سے نہیں بلکہ اس لیے ہے کہ تم ہم سے حد کرتے ہو۔ معاملہ ایسے نہیں ہے یہ بچھے چھوڑ دیے جانے والے سمجھ رہے ہیں بلکہ وہ اللہ کے حکم اور اس کے منع کے ہوئے امور کی کم ہی سوچھ بوجھ رکھتے ہیں، اس لیے وہ اس کی نافرمانی کرتے ہیں۔

**فواتح:** بیعت رضوان کی اللہ تعالیٰ کے ہاں عظیم قدر و مزالت ہے اور اس میں شریک ہونے والے روئے زمین کے افضل ترین لوگ تھے۔ اللہ تعالیٰ کے بارے میں بدگمانی گناہوں اور نافرمانیوں کا باعث ثابت ہے اور کبھی کفرتک لے جاتی ہے۔ کمزور ایمان والے گھبراہٹ اور پریشانی کے وقت تتر بڑھ جاتے ہیں اور لاچ اور طمع کے وقت امّا تھے ہیں۔

قُلْ لِّلْمُخَلَّفِينَ مِنَ الْأَعْرَابِ سَتُدْعَ عَوْنَىٰ إِلَىٰ قَوْمٍ أُولَئِكَ بِإِيمَانٍ  
 شَدِيدٍ يُنَقَّاتُ لَوْنَهُمْ أَوْ يُسْلِمُونَ فَإِنْ طَبِعُوا يُؤْتُكُمُ اللَّهُ أَجْرًا  
 حَسَنًاٰ وَإِنْ تَتَوَلُّوْا كَمَا تَوَلَّتُمْ مِنْ قَبْلٍ يُعَذِّبُكُمْ عَذَابًا أَلِيمًا١٧  
 لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَى حَرَجٌ وَلَا عَلَى الْأَعْرَجِ حَرَجٌ وَلَا عَلَى الْمُرِيْضِ  
 حَرَجٌ وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخَلُهُ جَنَّةٌ بَغْرِيْرٍ مِنْ تَحْتِهَا  
 الْأَنْهَرِ وَمَنْ يَتَوَلَّ يُعَذِّبُهُ عَذَابًا أَلِيمًا١٨ لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ  
 الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِي قُلُوبِهِمْ  
 فَأَنْزَلَ اللَّهُ كَرَّمَةَ السَّكِينَةَ عَلَيْهِمْ وَآثَابَهُمْ فَتَحَاقِرِيْبًا١٩ وَمَعَانِيْكَشِيرَةً  
 يَأْخُذُونَهَا وَكَانَ اللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا٢٠ وَعَدَ كُرُورَ اللَّهِ مَغَاْنِمَ  
 كَشِيرَةً تَأْخُذُونَهَا فَعَجَلَ لِكُمْ هَذِهِ وَكَفَ أَيْدِيَ التَّائِسِ  
 عَنْكُمْ وَلَتَكُونَ أَيْةً لِلْمُؤْمِنِينَ وَيَهْدِيَكُمْ صَرَاطًا مُسْتَقِيمًا٢١  
 وَأَخْرَىٰ لَمْ تَقْدِرُوا عَلَيْهَا قَدْ أَحَاطَ اللَّهُ بِهَا وَكَانَ اللَّهُ  
 عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا٢٢ وَلَوْ قَاتَلْتُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْلَا  
 الْأَدْبَارُ شَرَّ لِأَيْمَادُونَ وَلَيَّا وَلَانْصِيرَةً٢٣ سُنَّةُ اللَّهِ الَّتِي  
 قَدْ خَلَّتُ مِنْ قَبْلٍ وَكُنْ تَجَدَ لِسُنَّةِ اللَّهِ تَبَدِّيْلًا٢٤

513

اے مومنو! اللہ تعالیٰ نے تم سے بہت سی غنیمتیوں کا وعدہ کیا ہے جو مستقبل میں ہونے والی فتوحات اسلامیہ میں تم حاصل کرو گے، چنانچہ اس نے خیر کی غنیمتیں تو جلد ہی تھیں دے دیں اور یہودیوں کے ہاتھ بھی روک دیے جب انہوں نے تمہاری غیر موجودگی میں تمہارے بیوی بچوں کو نقصان پہنچانے کا ارادہ کیا۔ اور تاکہ یہ جلد حاصل ہونے والی غنیمتیں تمہارے لیے اللہ تعالیٰ کی مدد اور تائید کی ٹھیکانہ میں ایسا سیدھا راستہ دکھائے جس میں کوئی ٹیڑہ پر نہ ہو۔

اللہ تعالیٰ نے تم سے دوسری کمی غنیمتیوں کا وعدہ فرمایا ہے جن پر ابھی تک تم نے قدرت حاصل نہیں کی۔ اللہ تعالیٰ ہی ان پر قدرت رکھتا ہے اور وہ اس کے علم اور تدبیر میں ہیں۔ اللہ تعالیٰ ہمیشہ سے ہر چیز پر پوری طرح قادر ہے، اسے کوئی چیز عاجز اور بے لبس نہیں کر سکتی۔

اے مومنو! اگر تم سے ان لوگوں نے جنگ کی جھسوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کے ساتھ کفر کیا تو وہ ضرور تمہارے سامنے نکالتے کھا کر بھاگ ٹکلیں گے، پھر انھیں کوئی کار ساز نہ ملے گا جو ان کے امور کی نگرانی کرے اور نہ تمہارے خلاف لڑائی میں کوئی ان کی مدد کرنے والا ہوگا۔

ہر زمان و مکان میں یہ بات ثابت ہے کہ آخر کار مومی غائب ہوں گے اور کافر نکلتے کھا نہیں گے۔ ان جھٹانے والوں سے پہلے جو امتنیں گزری ہیں، ان میں اللہ تعالیٰ کا بھی دستور اور طریقہ رہا ہے۔ اے رسول (علیہ السلام)! آپ اللہ تعالیٰ کے دستور میں ہر گز کوئی تبدیلی نہیں پائیں گے۔

**نوائد:** ﴿ قرآن مجید نے جن غینی امور کے بارے میں خبر دی، وہ بعد میں اسی طرح واقع ہوئے جیسے کہ فتوحات اسلامیہ اور یہ اس بات کی دلیل ہے کہ قرآن مجید اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہے۔ شریعت کے احکام نرمی اور آسانی پر منی ہیں۔ ﴾

﴿ بیعت رضوان والوں کو دو ہر اجر ملا، ایک جلد دنیا میں اور دوسرا جوان کے لیے آخرت میں ذخیرہ کر کے رکھا گیا ہے۔ ﴾

﴿ حق اور اہل حق کا باطل اور اہل باطل پر غلبہ دستور الہی ہے۔ ﴾

۱۶ اے رسول (علیہ السلام)! دیہا تیوں میں سے جو لوگ آپ کے ساتھ مکہ جانے سے پیچھے رہ گئے تھے، ان کا امتحان لینے کے لیے ان سے کہہ دیں: عنقریب تھیں ایک سخت جنگجو قوم کی طرف بلا یا جائے گا کہ تم ان سے اللہ کی راہ میں لڑو گے یا وہ بغیر لڑائی کے مسلمان ہو جائیں گے، پھر اگر تم نے اللہ کی اطاعت کی کہ اس جنگ میں شامل ہو گئے تو وہ تھیں بہت اچھا اجر دے گا اور وہ ہے جنت۔ اگر تم نے اس کی اطاعت سے منہ پھیر لیا جس طرح تم نے اس وقت منہ پھیرا تھا جب تم آپ (علیہ السلام) کے ساتھ مکہ نہ گئے تھے، تو وہ تھیں در دن ک عذاب دے گا۔

۱۷ جو شخص انہیں پن، لٹکڑے پن یا یاپاری کی وجہ سے اللہ کی راہ میں جنگ کرنے سے پیچھہ رہا تو ایسے معذور پر کوئی گناہ نہیں۔ جو شخص اللہ کی اطاعت کرے اور اس کے رسول (علیہ السلام) کی اطاعت کرے تو اللہ تعالیٰ اسے ایسی جنتوں میں داخل کرے گا جن کے محلات اور درختوں کے نیچے سے نہیں جاری ہیں اور جو شخص ان دونوں کی اطاعت سے منہ پھیرے تو اسے اللہ تعالیٰ در دن ک عذاب دے گا۔

۱۸ یقیناً اللہ تعالیٰ مومنوں سے راضی ہو گیا بجد وہ حدیبیہ کے مقام پر درخت کے نیچے آپ سے بیعت رضوان کر رہے تھے اور ان کے دلوں میں جو ایمان، اخلاص اور سچائی تھی، اللہ تعالیٰ نے اسے معلوم کر لیا، چنانچہ اس نے ان کے دلوں پر اطمینان نازل فرمایا اور انھیں اس کے بدے میں قریب کی فتح، یعنی فتح خیر عطا دا خل نہیں ہو سکتے تھے۔

۱۹ اور انھیں بہت سی غنیمتیں عطا کیں جو وہ خیر والوں سے لیں گے اور اللہ تعالیٰ ہمیشہ سے سب پر ایسا غالب ہے جس پر کوئی غالب نہیں آ سکتا، وہ اپنی تخلیق و تقدیر اور تدبیر میں کمال حکمت والا ہے۔

۲۰ اے مومنو! اللہ تعالیٰ نے تم سے بہت سی غنیمتیوں کا وعدہ کیا ہے جو مستقبل میں ہونے والی فتوحات اسلامیہ میں تم حاصل کرو گے، چنانچہ اس نے خیر کی غنیمتیں تو جلد ہی تھیں دے دیں اور یہودیوں کے ہاتھ بھی روک دیے جب انہوں نے تمہاری غیر موجودگی میں تمہارے بیوی بچوں کو نقصان پہنچانے کا ارادہ کیا۔ اور تاکہ یہ جلد حاصل ہونے والی غنیمتیں تمہارے لیے اللہ تعالیٰ کی مدد اور تائید کی ٹھیکانہ میں ایسا سیدھا راستہ دکھائے جس میں کوئی ٹیڑہ پر نہ ہو۔

۲۱ اللہ تعالیٰ نے تم سے دوسری کمی غنیمتیوں کا وعدہ فرمایا ہے جن پر ابھی تک تم نے قدرت حاصل نہیں کی۔ اللہ تعالیٰ ہی ان پر قدرت رکھتا ہے اور وہ اس کے علم اور تدبیر میں ہیں۔ اللہ تعالیٰ ہمیشہ سے ہر چیز پر پوری طرح قادر ہے، اسے کوئی چیز عاجز اور بے لبس نہیں کر سکتی۔

۲۲ اے مومنو! اگر تم سے ان لوگوں نے جنگ کی جھسوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کے ساتھ کفر کیا تو وہ ضرور تمہارے سامنے نکالتے کھا کر بھاگ ٹکلیں گے، پھر انھیں کوئی کار ساز نہ ملے گا جو ان کے امور کی نگرانی کرے اور نہ تمہارے خلاف لڑائی میں کوئی ان کی مدد کرنے والا ہوگا۔

۲۳ ہر زمان و مکان میں یہ بات ثابت ہے کہ آخر کار مومی غائب ہوں گے اور کافر نکلتے کھا نہیں گے۔ ان جھٹانے والوں سے پہلے جو امتنیں گزری ہیں، ان میں اللہ تعالیٰ کا بھی دستور اور طریقہ رہا ہے۔ اے رسول (علیہ السلام)! آپ اللہ تعالیٰ کے دستور میں ہر گز کوئی تبدیلی نہیں پائیں گے۔

**نوائد:** ﴿ قرآن مجید نے جن غینی امور کے بارے میں خبر دی، وہ بعد میں اسی طرح واقع ہوئے جیسے کہ فتوحات اسلامیہ اور یہ اس بات کی دلیل ہے کہ قرآن مجید اللہ تعالیٰ کی طرف سے ہے۔ شریعت کے احکام نرمی اور آسانی پر منی ہیں۔ ﴾

﴿ بیعت رضوان والوں کو دو ہر اجر ملا، ایک جلد دنیا میں اور دوسرا جوان کے لیے آخرت میں ذخیرہ کر کے رکھا گیا ہے۔ ﴾

<sup>(24)</sup> وہی ہے جس نے حدیبیہ کے موقع پر مشرکوں کے ہاتھ میں سے روک دیے جب ان میں سے ائمہ کے قریب آدمی آئے جو تمھیں نصان پہنچانا چاہتے تھے اور تمھارے ہاتھ ان سے روک لیے، چنانچہ تم نے ان سے لڑائی کی نہ اخیں کوئی تکلیف پہنچائی بلکہ تم نے ان کے گرفتار ہونے والوں کو چھوڑ دیا، بعد اس کے کہ اس نے تمھیں انھیں قیدی بنانے پر قدرت دی تھی۔ جو عمل تم کرتے ہو، اللہ تعالیٰ اسے دیکھ رہا ہے، اس سے تمھارا کوئی عمل چھپا نہیں۔

<sup>(25)</sup> یہی وہ لوگ ہیں جنہوں نے اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ساتھ کفر کیا، تمھیں مسجد الحرام سے روکا اور بدی یعنی قربانی کے جانوروں کو بھی روکا تو وہ حرم میں ذبح کی جگہ نہ پہنچ سکے۔ اگر اللہ تعالیٰ پر ایمان رکھنے والے وہ مردو خواتین موجود نہ ہوتے جنھیں تم پہچانتے نہیں اور احتمال تحکما لاعلی میں تم کافروں کے ساتھ انھیں بھی قتل کر دے گے اور پھر تمھیں ان کے قتل کا کناہ بھی اٹھانا پڑے گا اور دیتیں بھی دینی پڑیں گی، تو تمھیں ضرور کرد فتح کرنے کی اجازت مل جاتی مگر ایسا نہیں ہوا تاکہ اللہ تعالیٰ جسے چاہے اپنی رحمت میں داخل کرے جیسا کہ اس نے مکہ میں رہنے والے مومنوں کو کیا۔ اگر مکہ میں کافر مونوں سے الگ ہوتے تو ہم اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ساتھ کفر کرنے والوں کو ضرور دردناک عذاب دیتے۔

<sup>(26)</sup> جب اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کے ساتھ کفر کرنے والوں نے اپنے دلوں میں تعصب رکھا اور تعصب بھی جاہلیت والا جس کا حق کی تائید و اثبات سے کوئی تعلق نہیں، جو صرف خواہشات پرستی پر بنی ہوتا ہے، اسی وجہ سے انہوں نے حدیبیہ کے سال رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) کو مکہ میں داخل نہیں ہونے دیا، اس عار کے ذر سے کہ (دنیا کہے گی): وہ ان پر غالب آگیا ہے، چنانچہ اللہ تعالیٰ نے اپنی طرف سے اپنے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) اور ایمان والوں پر سکون و اطمینان نازل فرمایا اور انھیں مشرکوں کا مقابلہ کرنے کے لیے غصہ نہیں آیا کہ وہ بھی ان کی طرح مکہ میں داخل ہونے کا اصرار کرتے۔ اللہ تعالیٰ نے مومنوں کو کلمہ

**وَهُوَ الَّذِي كَفَرَ أَيْدِيهِمْ عَنْهُمْ وَأَيْدِيْكُمْ عَنْهُمْ بِطْلَنْ مَكَّةَ**

**مِنْ بَعْدِ أَنْ أَظْفَرْكُمْ عَلَيْهِمْ وَكَانَ اللَّهُ بِمَا تَمَلَّوْنَ بَصِيرًا ۚ**

**هُمُ الَّذِينَ كَفَرُوا وَاصْدُرُوكُمْ عَنِ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَالْهَدْيَ**

**مَعْكُوفًا أَنْ يَبْلُغَ عَلَهُ طَوْلًا رَجَالٌ مُؤْمِنُونَ وَنِسَاءٌ مُؤْمِنَاتٍ**

**لَمْ تَعْلَمُوهُمْ أَنْ تَطْوِهِمْ فَتَصِيبُكُمْ مِنْهُمْ مَعْرَةً بِعِيرٍ عَلَيْهِ**

**لِيُدْخِلَ اللَّهُ فِي رَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ لَوْتَرَزِيُّو الْعَدُوُّ بِنَا الَّذِينَ**

**كَفَرُوا وَامْنُهُمْ عَدُّا إِبْرَاهِيمًا ۚ إِذْ جَعَلَ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي**

**قُلُوبِهِمْ الْحَمِيَّةَ حَمِيَّةَ الْجَاهِلِيَّةِ فَأَنْزَلَ اللَّهُ سِكِينَتَهُ**

**عَلَى رَسُولِهِ وَعَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَالْزَمَّهُمْ كَلِمَةَ التَّقْوِيَّ وَ**

**كَانُوا أَحَقُّ بِهَا وَأَهْلَهَا وَكَانَ اللَّهُ بِحُلْ شَيْ عَلِيَّمًا ۖ**

**لَقَدْ صَدَقَ اللَّهُ رَسُولُهُ الرَّوْيَا بِالْحَقِّ لَتَدْخُلُنَّ الْمَسْجِدَ**

**الْحَرَامَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ أَمْنِيْنَ مُحَلِّقِيْنَ رَعَوْسَكُمْ وَمُقْصِرِيْنَ لَا**

**لَا تَخَافُونَ فَعَلَمَ مَا لَمْ تَعْلَمُوا فَاجْعَلَ مِنْ دُونِ ذِلْكَ فَتْحًا**

**قَرِيبًا ۚ هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ بِالْهَدْيِ وَدِيْنِ الْحَقِّ**

**لِيُظْهِرَهُ عَلَى الَّذِينَ كُلِّهُ طَوْلًا رَجَالٌ شَهِيدًا ۖ**

حق، یعنی **لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ** پر جمائے رکھا اور اس بات پر کہہ اس کا حق ادا کریں، چنانچہ وہ اس پر قائم رہے اور ایمان والے ہی دوسروں کی نسبت اس کلے کے زیادہ حق دار تھے اور اس خیر کی وجہ سے جو اللہ تعالیٰ نے ان کے دلوں میں جان لی، وہی اس کے صحیح طور پر اہل تھے۔ اللہ تعالیٰ یہیش سے ہر چیز کو خوب جانے والا ہے، اس سے کوئی چیز جیھی نہیں۔ <sup>(27)</sup> یقیناً اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) کو حق کے ساتھ چاہوایا جب اس نے آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) کو خواب دکھایا اور آپ نے یہ خواب اپنے صحابہ کو بتایا اور وہ یہ تھا کہ آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) اور آپ کے ساتھی دشمن سے بے خوف و خطر امن کے ساتھ اللہ کے گھر میں داخل ہوں گے۔ عمرؑ کے مناسک سے فراغت کا اعلان کرتے ہوئے کچھ نے اپنے سروں کے بال منڈوائے ہوں گے اور کچھ نے کٹوائے ہوں گے۔ اے مومنو! اللہ تعالیٰ کو تمھاری بہتری کا جس قدر علم ہے، تمھیں خود بھی نہیں، اس لیے اس نے مکہ میں داخل ہونے کا خواب پورا کرنے سے پہلے اس سال تمھیں قریب والی فتح عطا کر دی اور اس فتح کا آغاز اللہ تعالیٰ نے صلح حدیبیہ سے کیا اور پھر اس کے بعد حدیبیہ میں حاضر ہونے والے مومنوں کے ہاتھوں خبری کی فتح نصیب فرمائی۔ <sup>(28)</sup> اللہ ہی ہے جس نے اپنے رسول محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کو واضح بیان اور دین حق کے کریبیا اور وہ ہے دین اسلام تاکہ اسے تمام مخالف دینوں پر غالب کرے اور یقیناً اللہ تعالیٰ اس پر گواہ ہے اور اللہ تعالیٰ بطور گواہ کافی ہے۔

**فَوَانِدَ:** اللہ تعالیٰ کی راہ سے روکنا بہت بڑا جرم ہے جس کا ارتکاب کرنے والے دردناک عذاب کے حق دار ہیں۔

**﴿۳﴾** اللہ تعالیٰ اپنے بندوں کی بہتری کے لیے جو تیریں کرتا ہے، وہ بندوں کے محدود علم سے بہت آگے ہیں۔

**﴿۴﴾** دینی تعلق ترک کر کے اس کی جگہ خاندانی تعصب یا جاہلیت کے طریقہ کا رکور و انج دینے سے بچنے کا حکم ہے۔

**﴿۵﴾** دین اسلام کا غلبہ دستور الہی اور اللہ تعالیٰ کا یقینی وعدہ ہے۔

مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشَدُّ أَوْعَلَى الْكُفَّارِ رَحْمَةً يَبْيَنُهُمْ  
تَرَاهُمْ رُكُوعًا سُجَّدًا يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا إِيمَانًا هُمْ فِي  
وِجُوهِهِمْ مِنْ أَثْرِ السُّجُودِ ذَلِكَ مَثَلُهُمْ فِي التَّوْرَاةِ وَمِثْلُهُمْ فِي  
الْإِنْجِيلِ كَنْزٌ رَعِيَ أَخْرَجَ شَطَاةً فَأَزَرَهُ فَاسْتَغْلَظَ فَاسْتَوَى  
عَلَى سُوقِهِ يُعِجبُ الرَّزَّاعَ لِيَغْيِرَ بِهِمُ الْكُفَّارَ وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ  
أَمْنُوا وَعَمِلُوا الصِّلَاةَ مِنْهُمْ مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا

محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) اللہ کے رسول ہیں اور آپ کے صحابہ جو آپ کے ساتھ ہیں وہ جنگ کرنے والے کافروں پر بہت سخت اور آپ کی میں نہایت رحمٰل اور الافت و محبت رکھتے والے ہیں۔ اے دیکھنے والے! تو انھیں اللہ پاک کے سامنے رکوع اور سجدہ میں دیکھئے گا۔ وہ اللہ تعالیٰ سے الچانیں کرتے ہیں کہ وہ انھیں بخش کر اور نہایت اچھا بدلہ دے کر ان پر اپنا فضل و احسان فرمائے اور ان سے خوش ہو جائے۔ ان کی نشانی ان کے چہروں پر سجدوں کے نشانات ہیں جو ان کی چال ڈھال اور پھر وہ نماز کے نور سے ظاہر اور نمایاں ہوتی ہے۔ ان کا یہی وصف موئی علیہ السلام پر نازل ہونے والی تورات میں ہے۔ جہاں تک عیسیٰ علیہ السلام پر نازل ہونے والی انجیل میں ان کے وصف کا ذکر ہے تو وہ یہ ہے کہ وہ باہمی تعاون اور کمال میں اس کھیتی کی طرح ہیں جس نے اپنی کوپل نکالی، پھر اسے مضبوط کیا اور موٹی ہو گئی، پھر اپنے تنے پر سیدھی کھڑی ہو گئی۔ اس کی مضبوطی اور کمال سے کسان خوش ہوتے ہیں، تاکہ اللہ ان کے ذریعے سے کافروں کو غصہ دلائے، جب وہ ان میں مضبوطی و یکسانیت اور کمال دیکھیں۔ صحابہ میں سے جو لوگ اللہ تعالیٰ پر ایمان لائے اور انھوں نے نیک عمل کیے، ان سے اللہ تعالیٰ نے گناہوں کی بخشش کا وعدہ کیا ہے، چنانچہ ان کے گناہوں پر ان کی پکڑ نہیں ہو گئی اور اپنی طرف سے ثواب عظیم کا وعدہ کیا ہے اور وہ سے حشت۔

سورة حجات مذکوہ

**سورت کی بعض مقاصد:** زبان کا علاج اور فرد کے ایمان اور  
معاشرے کے اخلاقی رہاس کے اثرات۔

**تفصیل:** ﴿۱﴾ اے اللہ تعالیٰ پر ایمان لانے اور اس کی شریعت کی پیروی کرنے والوں اپنے قول و فعل میں اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول ﴿صلی اللہ علیہ و سلم﴾ سے آگئے نہ بڑھو اور اللہ تعالیٰ سے ڈرو، اس طرح کہ اس کے حکم مانو اور اس کے معنی کیے ہوئے کاموں سے بچو۔ بلاشبہ اللہ تعالیٰ تمہاری با تین خوب سنے والا، تمہارے افعال خوب جانے والا ہے، ان میں سے کوئی چیز اس سے اوجھل نہیں

اور وہ ضرور تمہیں ان کی جزا دے گا۔

<sup>2</sup> اے اللہ پر ایمان لانے اور اس کی شریعت کی پیری وی کرنے والو! اللہ کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) سے ادب کے ساتھ پیش آؤ اور نبی اکرم ﷺ کو مخاطب کرتے ہوئے اپنی آوازیں آپ کی آواز سے اوپنی نہ کرو اور نہ بلند آواز سے آپ کا نام لے کر آپ کو آواز دو جس طرح ایک دوسرے کو بلکہ آپ کو بنی یار رسول کہہ کر نبی سے مخاطب کرو۔ ( بصورت دیگر) خطرہ ہے کہ کہیں اس وحی سے تمہارے اعمال کا تبرؤ ضائع نہ ہو جائے اور تھیں ان کا تبرؤ ضائع ہونے کی خیر اور احسان بھی نہ ہو۔

<sup>3</sup> بلاشبہ جو لوگ رسول اللہ ﷺ کے سامنے اپنی آوازیں پیچی رکھتے ہیں، یہی وہ لوگ ہیں جن کے دلوں کو اللہ تعالیٰ نے اپنے تقویٰ کے لیے جانچ لیا ہے اور انھیں اس کے لیے چن لیا ہے۔ ان کے لئے ان کے گناہوں کی سچشتی کے لئے کوہہ، اور ان کی پکنہبی کر کے گا اور ان کے لیے قدمت کے در، عظیم بدله اسے اور وہ سے کہے کہ اللہ تعالیٰ انھیں جنت میں داخل کرے گا۔

**فہادت:** معمم، کسی انتہا جو حق و نفع اور اسلامی محاذ کرنا حکم کرنے والے اسلامی کام کا حکم ہے

**مکالمہ**: میں اپنے بھائی کو پیار بنا دیا جس کا نام رام تھا۔

**شیخ** نہاد میں صارک امدادیت کے لئے مدد شفیعیان لفڑی تھے۔ کچھ لایاں کا کافی ہے، نہ کافی نہ ہے۔

سماں کا کم معاشریتی کر انتہا آ کی سستہ کر انتہا اس کو شاید علاوہ کام کر کے انتہا دھات امام اللہ علیہ السلام کا فخر ہے۔

۳ اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! اگر یوگ، جو آپ کو آپ کی بیویوں کے مجرموں کے پیچے سے پاکارتے ہیں، صبر کرتے اور آپ کو آواز میں نہ دیتے یہاں تک کہ آپ خود ان کے پاس تشریف لے آتے اور یہ نہایت نیچی آواز سے آپ سے بات کرتے تو یہاں کے لیے مجرموں کے باہر سے پاکرنے سے کہیں بہتر ہوتا، اس لیے کہ اس میں نبی اکرم (صلی اللہ علیہ وسلم) کا احترام و تعظیم ہے۔ ان میں سے اور ان کے علاوہ جو بھی تو یہ کرے، اللہ تعالیٰ اس کے گناہ بے حد بنتے والا، ان کی جہالت کی وجہ سے انھیں معاف کرنے والا اور ان پر نہایت رحم کرنے والا ہے۔ ۴ اے اللہ تعالیٰ پر ایمان لانے اور اس کی شریعت پر عمل کرنے والو! اگر کوئی فاسق و فاجر کسی قوم کے بارے میں کوئی خبر دے تو اس کی خبر کے صحیح یا غلط ہونے کی تحقیق کر لیا کرو اور اس کی تصدیق میں جلد بازی کا مظاہرہ نہ کرو۔ ایسا نہ ہو کہ تم بغیر تحقیق کے اس خبر کو سچا سمجھتے ہوئے کسی کو توکیف دینے کا جرم کر بن جو بکہ ان کے معاملے کی حقیقت سے تناواقف ہو، پھر جب اس کی خبر کا جھوٹ ہونا تم پر واضح ہو تو تمہیں ان کو توکیف پہنچانے پر بکھتنا پڑے۔ ۵ اے ایمان والو! تم جان لو کہ تمھارے درمیان اللہ کے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) موجود ہیں جن پر وحی نازل ہوتی ہے، لہذا جھوٹ بولنے سے بچو ورنہ ان پر وحی نازل ہو گی جو انھیں تمھارے جھوٹ کی خبر دے دے گی۔ رسول اللہ علیہ السلام زیادہ بہتر جانتے ہیں کہ تمھاری بھلائی اور بکتری کس میں ہے۔ اگر وہ بہت سے معاملات میں تمھاری تجاذبہ زیمان لیں تو یقیناً تم ایسی مشکلات میں پڑ جاؤ جو وہ تمھارے لیے پسند نہیں کرتے۔ لیکن اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل سے ایمان کو تمھارا محبوب بنادیا اور اسے تمھارے دلوں میں سجادیا تو تم ایمان لے آئے اور اس نے کفر، اپنی اطاعت سے منہ مورثے اور گناہ و نافرمانی کو تمھاری نگاہوں میں ناپسندیدہ بنادیا۔ انھی صفات کے حامل لوگ ہی رشد و ہدایت کی راہ پر چلے والے ہیں۔ ۶ یہ جو تمھارے دلوں میں خیر اور بھلائی کی چاہت اور شر سے نفرت تمہیں نصیب ہوئی ہے، محض اللہ تعالیٰ کا ضلیل و احسان سے جو اس نے تم پر کیا

وَلَوْا نَهُمْ صَبِرُوا حَتَّىٰ تَخْرُجَ رَأْيُهُمْ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ  
رَّحِيمٌ<sup>٥</sup> يَا يَاهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ إِنَّبِإِنْتَيْنَوْا أَنْ  
تُصِيبُو اقْوَمَأْبِجَهَا لَهُ فَتَصِيبُهُو اعْلَىٰ مَا فَعَلْتُمْ تَدْمِيْنَ وَاعْلَمُوا  
أَنَّ فِيْكُمْ رَسُولَ اللَّهِ طَوْبُ اطْبِعُكُمْ فِي كَثِيرٍ مِنَ الْأَمْرِ لَعْنُوكُمْ وَ  
لَكِنَّ اللَّهَ حَبِّبَ إِلَيْكُمُ الْإِيمَانَ وَزَيَّنَهُ فِي قُلُوبِكُمْ وَكَرَّهَ إِلَيْكُمْ  
الْكُفُرُ وَالْفُسُوقُ وَالْعُصِيَانُ اولِيَّاً هُمُ الرَّشِيدُونَ فَضْلًا  
مِنَ اللَّهِ وَنِعْمَةً وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ<sup>٦</sup> وَكُنْ طَارِيفَتِنْ مِنَ  
الْمُؤْمِنِينَ اقْتَنَتُو افَاصِلُهُو ابِيْنَمَا فَإِنْ بَغَتَ احْدُهُمَا عَلَىٰ  
الْأُخْرَىٰ فَقَاتَلُو الَّتِي تَبْغِيٌ حَتَّىٰ تَفْئِي إِلَىٰ أَمْرِ اللَّهِ فَإِنْ قَاءَتْ  
فَأَاصْلِحُو ابِيْنَمَا بِالْعَدْلِ وَأَقْسِطُوا إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ<sup>٧</sup>  
إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُو ابِيْنَمَا خَوِيْكُمْ وَاقْتُو اللَّهَ لَعْلَمُكُمْ  
يُدْرِكُوْنَ<sup>٨</sup> يَا يَاهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِلَيْسَخُرْ قَوْمٌ فَوْرِ عَسِيْ أَنْ  
يُكُونُوا خَيْرًا مِنْهُمْ وَلَا نَسَاءٌ مِنْ سَاءِ عَسِيْ أَنْ يَكُنَّ خَيْرًا  
مِنْهُنَّ وَلَا تَلْمِزُوْنَأَنْفُسَكُمْ وَلَا تَتَابِرُوْنَأَلْقَابَ طَبْعُسَ الْأَسْمُ  
الْفُسُوقُ بَعْدَ الْإِيمَانَ وَمَنْ لَوْيَتْ فَأَوْلِيَّاً هُمُ الظَّلَمُونَ<sup>٩</sup>

ہے اور اس کا خاص انعام ہے جو اس نے تحسیں عطا فرمایا ہے۔ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں میں سے شکر گزار کو خوب جانتا ہے اور اسے توفیق عطا کرتا ہے اور وہ کمال حکمت والا ہے کہ ہر چیز کو اس کی مناسب جگہ رکھتا ہے۔ ⑨ اگر مونوں کے دو گروہ آپس میں لڑ پڑیں تو اے ایمان والو! تھیں اللہ کی شریعت کے مطابق اپنے اختلاف کا فیصلہ کرانے کی دعوت دے کر کران میں صلح کر اد، پھر اگر ان میں سے کوئی ایک صلح کا انکار کرے اور زیادتی کرے تو اس زیادتی کرنے والے گروہ سے لڑ دیہاں تک کہ وہ اللہ کے فیصلے کی طرف لوٹ آئے، پھر اگر وہ اللہ کے فیصلے کی طرف لوٹ آئے تو ان کے درمیان عدل و انصاف کے ساتھ صلح کر ادا اور ان کے درمیان اپنے فیصلے میں عدل کرو۔ بلاشبہ اللہ تعالیٰ ان لوگوں سے محبت کرتا ہے جو اپنے فیصلوں میں انصاف کرتے ہیں۔ ⑩ بلاشبہ سارے ایمان والے آپس میں اسلامی بھائی ہیں اور اے ایمان والو! اسلامی اخوت اور بھائی چارے کا تقاضا ہے کہ تم اپنے دو بھگڑنے والے بھائیوں کے درمیان صلح کراؤ۔ اللہ سے ڈراؤ اس کے حکم مان کر اور اس کے منع کیے ہوئے کاموں سے فتح کرتا کتم پر حرم کیا جائے۔ ⑪ اے اللہ تعالیٰ پر ایمان لانے اور اس کی شریعت پر عمل کرنے والو! تم میں سے کوئی قوم وسری قوم کا مذاق نہ اڑائے۔ ہو سکتا ہے کہ جن کا مذاق اڑایا جا رہا ہو، وہ اللہ کے نزدیک زیادہ بہتر ہوں اور اعتبار اسی کا ہے جو اللہ کے پاس ہے۔ اور عنورتیں عورتوں کا مذاق اڑایا جا رہا ہو، وہ اللہ تعالیٰ کے نزدیک زیادہ بہتر ہوں۔ اپنے بھائیوں پر عیب نہ لگاؤ، وہ تمہارے اپنے قائم مقام ہیں۔ نہ تم ایک دوسرے کو برے القاب دے کر عاراً اور شرم دلاًّ جیسا کہ بعض انصاری رسول اکرم ﷺ کی آمد سے پہلی کرتے تھے۔ تم میں سے جس نے ایسا کیا، وہ فاسق ہے۔ ایمان کے بعد نہایت برادر صفت یہ ہے کہ کوئی فسق و فجور میں پڑے اور جنہوں نے ان نافرمانیوں سے توبہ نہ کی، وہ لوگ اپنی کی ہوئی نافرمانیوں کی وجہ سے خود کو بہلا کت کے منہ میں ڈال کر اپنے آپ پر ظلم کرنے والے ہیں۔

**فواہد:** خبروں کی صحت کی تحقیق کرنا فرض ہے بالخصوص جب کسی خبر پھیلانے والے انسان پرفیشن و فنور کا الزام ہو۔ آپس میں لڑنے والے مسلمانوں کے درمیان صلح کرانا فرض ہے اور جو گروہ زیادتی کرنے پر آڑا ہوا اور صلح نہ مانتے تو اس کے خلاف لڑنا جائز ہے۔ ایمانی انوت کے درج ذیل تقاضے ہیں: ۱- دو جنگلے نے والوں کے درمیان صلح کرانا۔ ۲- ایسے مذاق سے بچا جس سے دوسرا کے جذبہ مجموع ہوں۔ ۳- ایک دوسرے پر عیوب لگانے سے باز رہنا۔ ۴- ایک دوسرے کو برے القاب سے نہ کارنا۔

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذْ تَبَوَّأُوكُثْرًا مِّنَ الظُّنُنِ إِنَّ بَعْضَ الظُّنُنِ  
إِنَّهُ وَلَا يَجِدُ سُوًا لِأَيْغَرْبَ بَعْضَكُمْ بَعْضًا إِيمَحْبُّ أَحَدُكُمْ أَنْ يَأْكُلَ  
لَحْمَ أَخِيهِ مَيْتًا فَكِرْهُتُمُوهُ وَأَنْقُوا اللَّهَ أَنَّ اللَّهَ تَوَابُ رَحِيمٌ<sup>۱۲</sup>  
يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ ذَرَّةٍ وَأَنْشَأْنَاهُ وَجَعَلْنَاهُ شَعُوبًا وَقَبَائلَ  
لِتَعَارِفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَنْفَسْكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ حَبِيرٌ<sup>۱۳</sup>  
قَالَتِ الْأَعْرَابُ أَمَّا قُلْ لَمْ تُؤْمِنُوا لِكُنْ قُولُوا أَسْلَمْنَا وَلَمَّا  
يَدْخُلُ الْإِيمَانَ فِي قُلُوبِكُمْ وَإِنْ تُطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ لَا يَلِيقُكُمْ  
مِّنْ أَعْمَالِكُمْ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ عَفُورٌ رَحِيمٌ<sup>۱۴</sup> إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ  
أَمْوَالُ اللَّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ مِرْتَابُوا وَجَهَدُوا بِأَمْوَالِهِمْ وَ  
أَنْفَسْهُمْ فِي سَيِّئِ الْأَنْتَاجِ أُولَئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ<sup>۱۵</sup> قُلْ  
أَتَعْلَمُونَ اللَّهُ بِدِيْنِكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا  
فِي الْأَرْضِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ شَيْئًا عَلَيْهِ<sup>۱۶</sup> يَمْتَنُونَ عَلَيْكَ أَنْ أَسْلَمُوا  
قُلْ لَا تَمْنُوا عَلَى إِسْلَامِكُمْ بَلِ اللَّهُ يَعْلَمُ عَلَيْكُمْ أَنْ  
هَذِلِكُمُ الْإِيمَانُ إِنْ كُنْتُمْ صَدِقِينَ<sup>۱۷</sup> إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ  
غَيْبَ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ بِصِيرَتِهِ مَا تَعْمَلُونَ<sup>۱۸</sup>

(۱۲) اے اللہ تعالیٰ پر ایمان لانے اور اس کی شریعت کے مطابق عمل کرنے والو! ایسے بہت سے گانوں سے دور ہو جن کو ثابت کرنے کے لیے اس باب و قرائیں کی کوئی بنیاد نہ ہو۔ بلاشبہ بعض گمان گناہ ہوتے ہیں جیسے ظاہری طور پر نیک آدمی کے بارے میں بر اگمان رکھنا۔ ایمان والوں کے عیوب کی ٹوہ میں رہونے تم میں سے کوئی اپنے بھائی کا اس انداز میں ذکر کرے جو اسے ناپسند ہو، بلاشبہ اس انداز سے اس کا ذکر کرنا جو اسے ناپسند ہو، اس کے مردہ ہونے کی صورت میں اس کا گوشہ کھانے کی طرح ہے۔ کیا تم میں سے کوئی پسند کرتا ہے کہ وہ اپنے مردہ بھائی کا گوشہ کھائے؟! لہذا اس کی غبیبت کو بھی ناپسند کرو کیونکہ وہ بھی مردہ بھائی کا گوشہ کھانے کی طرح ہے۔ اللہ تعالیٰ سے ڈرو، اس طرح کہ اس کے حکم مانو اور اس کے منع یکے ہوئے کاموں سے بچو۔ بلاشبہ اللہ تعالیٰ اپنے رجوع کرنے والے بندوں کی توہ بہت قبول کرنے والا، ان پر نہایت حرم کرنے والا ہے۔

(۱۳) اے لوگو! بلاشبہ ہم نے تحسین ایک مرد، اور وہ ہیں تمھارے باپ آدم (علیہ السلام)، اور ایک عورت، اور وہ ہیں تمھاری ماں حوا، سے پیدا کیے، اس لیے تمھارا نسب ایک ہی ہے، لہذا نسب کے معاملے میں تم ایک دوسرے پر فخر نہ کرو، پھر ہم نے تحسین بہت سے کنوں اور مختلف قبیلوں میں تحسین کر دیا تا کہ تم ایک دوسرے کو پچان سکو، نہ کہ اس پر فخر کرو کیونکہ اتنا ایک اور برتری تو صرف تقویٰ سے ہے، اس لیے فرمایا: تم میں سے زیادہ عزت والا اللہ کے نزدیک وہ ہے جو زیادہ تقویٰے والا ہے۔ بلاشبہ اللہ تعالیٰ تمھارے احوال خوب جانے والا اور تمھارے کمال اور تقصیٰ سے پوری طرح باخبر ہے۔ اس میں سے کوئی چیز اس سے چھپی نہیں۔

(۱۴) بعض دیہاتی جب نبی اکرم ﷺ کے پاس آئے تو انہوں نے کہا: ہم اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول ﷺ پر ایمان لائے۔ اے رسول ﷺ! ان سے کہہ دیں: تم ایمان نہیں لائے بلکہ یہ کہو: ہم نے تسلیم کر لیا ہے اور مطیع ہو گئے ہیں جبکہ ایمان انہیں تک تمھارے دلوں میں نہیں اترا اور امید ہے کہ اتر جائے گا۔

اے دیہاتیو! اگر تم ایمان لانے، نیک عمل کرنے اور حرام کی ہوئی چیزوں اور باتوں سے بچنے میں اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول ﷺ کی اطاعت کرو تو اللہ تعالیٰ تمھارے اعمال کے ثواب میں کوئی کمی نہیں کرے گا۔ بلاشبہ اللہ تعالیٰ اپنے توبہ کرنے والے بندوں کو بے حد بخشنے والا، ان پر نہایت حرم کرنے والا ہے۔

(۱۵) مومن تو صرف وہ لوگ ہیں جو اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول ﷺ پر ایمان لائے، پھر ان کے ایمان میں شک کی ملاوٹ نہ ہو اور انہوں نے اپنے مالوں اور جانوں سے اللہ کی راہ میں جہاد کیا اور اس میں ذرا کنجوی سے کام نہ لیا۔ انھی مذکورہ صفات کے حامل لوگ ہی اپنے ایمان میں سچے ہیں۔

(۱۶) اے رسول ﷺ! ان دیہاتیوں سے کہہ دیں: کیا تم اپنے دین کے بارے میں اللہ تعالیٰ کو آگاہ کر رہے ہو؟ حالانکہ اللہ تو آسمانوں اور زمین میں موجود ہر چیز کو جانتا ہے اور اللہ ہر چیز کو خوب جانے والا ہے، اس سے کوئی چیز بھی نہیں، اس لیے وہ تمھارا محتاج نہیں کہ تم اسے اپنے دین سے آگاہ کرو۔

(۱۷) اے رسول ﷺ! یہ دیہاتی اپنے مسلمان ہونے کا آپ پر احسان جاتے ہیں۔ ان سے کہہ دیں: مجھ پر احسان نہ جاتا کہ تم اللہ کے دین میں داخل ہوئے ہو۔ اس کا فائدہ اگر ہو تو تحسین ہی ہو گا بلکہ اللہ تعالیٰ نے تم پر احسان کیا ہے کہ اس نے تحسین ایمان لانے کی توفیق دی اگر تم اپنے دعوے میں سچے ہو کہ تم دین اسلام میں داخل ہو گئے ہو۔

(۱۸) بلاشبہ اللہ تعالیٰ آسمانوں کے غیر جانتا ہے اور زمین کے غیر جانتا ہے، اس میں سے کوئی چیز اس سے چھپی نہیں اور جو عمل تم کرتے ہو، اللہ اسے خوب دیکھنے والا ہے۔ اس سے تمھارا کوئی عمل چھپا نہیں اور وہ ضرور تحسین اچھے اور برقے اعمال کا بدلہ دے گا۔

**فواہد:** نیک لوگوں کے بارے میں بدگمانی رکھنا گناہ ہے اور برے لوگوں سے بچنے کے لیے ان کے بارے میں بدگمانی رکھنا جائز ہے۔ تمام انسانوں کی اصل ایک ہوئے کا تقاضا ہے کہ نسب کی بنا پر ایک دوسرے پر فخر نہ کیا جائے۔ ایمان صرف لفظوں کا نام نہیں کہ اعتقاد اس کے موافق نہ ہو بلکہ دل سے اعتقاد، زبان سے اقرار اور عمل سے اظہار کرنے کا نام ایمان ہے۔ ہدایت کی توفیق صرف اللہ کے ہاتھ میں ہے، اور یہ محض اللہ کا فضل اور اس کی عنایت ہے، کسی کا حق نہیں۔



وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعْلَمُ مَا تُوسِّعُ بِهِ نَفْسُهُ طَبْرَيٌ وَعَنْ أَقْرَبِ  
 إِلَيْهِ مِنْ حَيْثُ الْوَرِيدُ<sup>١٤</sup> إِذَا تَلَقَّى الْمُتَلَقِّينَ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ  
 الشِّمَاءِ<sup>١٥</sup> قَعِيدٌ<sup>١٦</sup> مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَيْدٌ<sup>١٧</sup>  
 جَاءَتْ سَكُوتُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ ذَلِكَ مَا كُنْتَ مِنْهُ تَعْيِدُ<sup>١٨</sup> وَنُفْخَةٌ  
 فِي الصُّورِ ذَلِكَ يَوْمُ الْوَعِيدِ<sup>١٩</sup> وَجَاءَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَعَهَا سَأْلَقٌ  
 وَشَهِيدٌ<sup>٢٠</sup> لَقَدْ كُنْتَ فِي غَفْلَةٍ مِنْ هَذَا فَشَنَّا عَنْكَ عَظَاءَكَ  
 فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ<sup>٢١</sup> وَقَالَ قَرِيْبُهُ هَذَا مَالَدَيْ عَيْدٌ<sup>٢٢</sup> ۖ  
 الْقِيَامِ فِي جَهَنَّمِ كُلِّ كَفَّارٍ عَنِيدٌ<sup>٢٣</sup> مَنَاعَ لِلْخَيْرِ مُعْتَدِلٌ مُرِيْبٌ<sup>٢٤</sup>  
 لِلَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا أَخْرَفَ الْقِيَامِ فِي الْعَذَابِ الشَّدِيدِ<sup>٢٥</sup>  
 قَالَ قَرِيْبُهُ رَبَّنَا مَا أَطْعَيْتَهُ وَلَكُنْ كَانَ فِي ضَلَالٍ بَعِيْدٌ<sup>٢٦</sup> قَالَ  
 لَا تَخْتَصُّ مُوَالَدَيْ وَقَدْ قَدَّمْتِ إِلَيْكُمْ بِالْوَعِيدِ<sup>٢٧</sup> يَا بَيْدَلُ الْقَوْلِ  
 لَدَيْ وَمَا أَنْبَأْتُ لَكُمْ لِلْعَيْدِ<sup>٢٨</sup> يَوْمَ نَقُولُ لِجَهَنَّمَ هَلْ امْتَلَأْتِ  
 وَنَقُولُ هَلْ مِنْ مُرِيْدٍ<sup>٢٩</sup> وَأَزْلَفَتِ الْجَنَّةَ لِلْمُتَقِّينَ غَيْرَ بَعِيْدٍ<sup>٣٠</sup>  
 هَذَا مَا تَوْعَدُونَ لِكُلِّ أَوَابٍ حَفِيْظٌ<sup>٣١</sup> مَنْ خَشِيَ الرَّحْمَنَ بِالْغَيْبِ  
 وَجَاءَ بِقَلْبٍ مُنِيْبٍ<sup>٣٢</sup> إِدْخُلُوهَا إِسْلَامٌ ذَلِكَ يَوْمُ الْخُلُودِ<sup>٣٣</sup>

519

بِقِيَّاً هُمْ نَे انسان کو پیدا کیا اور ہم اس کے دل میں آنے والے خیالات اور دماغ میں آنے والی سوچوں کو بھی جانتے ہیں اور ہم اس کی اس شرگ سے بھی زیادہ اس کے قریب ہیں جو حق کے ایک کنارے سے دل کے ساتھ ملی ہوتی ہے۔<sup>١٧</sup>  
 جب لکھنے والے دو فرشتے اس کے عمل لکھتے ہیں، ایک دوسرے طرف بیٹھا ہوا ہے اور دوسرے اس کی بائیں جانب بیٹھا ہے۔<sup>١٨</sup> وہ کوئی بھی بات منہ سے نکال نہیں پاتا مگر اس کے پاس اس کی بات نوٹ کرنے کے لیے آگہاں فرشتہ موجود ہوتا ہے۔<sup>١٩</sup> موت کی شدت حق لے کر آپ سنی جس سے بھانگنے کی کوئی صورت نہیں۔  
 اے غافل انسان! یہ ہے وہ جس سے تو بدکتا اور بھاگتا پھرتا تھا۔<sup>٢٠</sup> اور صور پوچنے پر مقرر فرشتہ دوسری دفعہ رُنگے میں پھونک مار دے گا، یہی قیامت کا دن ہو گا، کافروں اور نافرمانوں کے لیے عذاب کی وعید کا دن۔<sup>٢١</sup> ہر انسان اس طرح آئے گا کہ اس کے ساتھ اسے لانے والا فرشتہ ہو گا اور ایک فرشتہ اس کے اعمال کی گواہی دیتے والا ہو گا۔<sup>٢٢</sup> اس لائے گئے انسان سے کہا جائے گا: بِقِيَّاً اپنی شہتوں اور لذتوں سے دھوکا کھانے کے سبب تو دنیا میں اس دن سے غافل رہا، سواب جس عذاب اور کرب کا تو مشاہدہ کر رہا ہے، اس کے سبب ہم نے تیرے سامنے سے غفلت کا پردہ اٹھا دیا ہے، چنانچہ آج تیری نگاہ بہت تیز ہے جس سے تو ہر اس چیز کو جان رہا ہے جس سے تو غافل تھا۔<sup>٢٣</sup> اس کا ساتھی جو فرشتوں میں سے اس پر مقرر تھا، کہہ گا: یہ اس کا سارا عمل بغیر کسی کی ویزادتی کے میرے پاس حاضر ہے۔<sup>٢٤</sup> اللہ تعالیٰ لانے والے اور گواہ دونوں فرشتوں سے کہہ گا: تم دونوں ہر حق کے منکر اور اس سے سرکشی کرنے والے کو جنمیں میں ڈال دو۔<sup>٢٥</sup> وہ جوان حقوق کو بہت زیادہ روکنے والا تھا جو اللہ تعالیٰ نے اس پر فرض کیے تھے، اللہ کی حدود سے تجاوز کرنے والا، اور اللہ کی طرف سے بیان کیے گئے وعدے و عید میں شک کرنے والا تھا۔<sup>٢٦</sup> جس نے اللہ کے ساتھ اور معبود بنا رکھا تھا جسے وہ اس کے ساتھ عبادت میں شریک کرتا تھا، لہذا تم دونوں اسے سخت عذاب میں ڈال دو۔

اس کا شیطان ساتھی اس سے لائقی کا انہار کرتے ہوئے کہے گا: اے ہمارے رب! میں نے اسے گراہ نہیں کیا تھا بلکہ یہ خود حق سے بھٹکا ہوا در دراز کی گمراہی میں تھا۔<sup>٢٧</sup> اللہ تعالیٰ فرمائے گا: میرے سامنے مت بھگڑ کیونکہ اس کا کوئی فائدہ نہیں، بِقِيَّاً میں نے تو تھیں دنیا ہی میں وہ بخت و عید پیچا دی تھی جسے میرے رسول لے کر آئے، جو میرے ساتھ رکنے اور میری نافرمانی کرنے والے ہر شخص کے لیے تھی۔<sup>٢٨</sup> میرے ہاں بات بدلتی نہیں۔ میرے وعدوں کے خلاف بھی نہیں ہوتا اور نہ میں اپنے بندوں کی نیکیوں میں کی کر کے ان پر زیادتی کرتا ہوں اور نہ ان کے گناہوں میں اضافہ کر کے ظلم کرتا ہوں بلکہ ان کے ٹمبوں کی انھیں جزا دوں گا۔<sup>٢٩</sup> جس دن ہم دوزخ سے پوچھیں گے: کیا تو ان کافروں اور نافرمانوں سے بھر گئی ہے جو تیرے اندر ڈالے گئے؟ اس پر وہ اپنے رب کو جواب دے گی: کیا مزید کچھ ہے؟ اپنے رب کے غضب کی وجہ سے مزید کا مطالبہ کرے گی۔

جب اللہ تعالیٰ نے کافروں کے لیے سخت وعید کا ذکر فرمایا تو ساتھ ہی ان نعمتوں کا ذکر کر دیا جو اس نے اپنے مومن بندوں کے لیے تیار کی ہیں، چنانچہ فرمایا:<sup>٣٠</sup> جنت ان پر ہیز گاروں کے بالکل قریب کر دی جائے گی جو اپنے رب کے حکم مانتے رہے اور اس کے معن کیے ہوئے کاموں سے بچت رہے، پھر وہ اس کی نعمتوں کا مشاہدہ کریں گے جو ان سے ذرا درد نہ ہوں گے۔<sup>٣١</sup> ان سے کہا جائے گا: یہ ہے وہ جس کا اللہ تعالیٰ نے تم میں سے ہر اس شخص سے وعدہ کیا تھا جو توبہ کے ساتھ اپنے رب کی طرف بہت زیادہ رجوع کرنے والا تھا، اپنے رب کے لازم کیے ہوئے حکموں کی پابندی کرنے والا تھا۔<sup>٣٢</sup> جو خلوت میں اللہ سے ڈر گیا جبکہ اسے اللہ کے سوا کوئی بھی نہ دیکھتا تھا اور وہ اللہ کی طرف توجہ کرنے والا اور اس کی طرف بہت رجوع کرنے والا قلب سلیم لے کر اللہ سے ملا۔<sup>٣٣</sup> ان سے کہا جائے گا: تم جنت میں داخل ہو جاؤ اس اعزاز کے ساتھ کہ تم ہر اس جیزے سے سلامتی میں ہو جو ٹھیں ناپسند ہے۔ یہ بیشتر ہے کا دن ہے جس کے بعد فنا نہیں۔

**فواہ:** <sup>٣٤</sup> اللہ تعالیٰ انسان کے دل میں پیدا ہونے والے اپنے اور برے جذبات کو بھی جانتا ہے۔  
 آخرت کے گھر سے غافل رہنے کے خطرناک متنان ہیں۔  
 اللہ تعالیٰ کے لیے عدل کی صفت ثابت ہے۔

(35) اس میں ان کے لیے من پسند اور نہ ختم ہونے والی نعمتیں ہوں گی اور ہمارے پاس مزید ایسی نعمتیں ہیں جو کسی آنکھ نے دیکھی ہیں نہ کی کان نے نئی ہیں اور نہ کسی انسان کے دل میں ان کا خیال ہی گزر رہے اور ان میں اللہ پاک کا دیدار بھی ہے۔

(36) لئنی ہی امتنی ایسی تھیں جنہیں ہم نے اہل مکہ کے ان جھٹلانے والے مشرکین سے پہلے ہلاک کر دیا، وہ قوت و طاقت میں بھی ان سے بڑھ کر تھیں، پھر وہ شہروں میں عذاب سے بچنے کا کوئی ٹھکانا ڈھونڈتا ہی رہ گئے مگر انھیں کوئی بھاگنے کی جگہ نہ ملی۔

(37) بلاشبہ ان مذکورہ پہلی امتوں کی ہلاکت و تباہی میں ایک سبق اور نصیحت ہے ہر اس شخص کے لیے جو سوجھ بوجھ والا دل رکتا ہو یا دل سے حاضر ہو کر پوری خاموشی سے کان لگائے اور غافل بھی نہ ہو۔

(38) یقیناً ہم نے آسمانوں، زمین اور جو کچھ آسمانوں اور زمین کے درمیان ہے، اسے چھ دنوں میں بنایا، حالانکہ ہم اسے ایک لمحے میں پیدا کر سکتے تھے اور ہمیں ذرا تھا کا وہ نہیں ہوئی جیسا کہ یہودی کہتے ہیں۔

(39) الہذا اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! آپ اس پر صبر کریں جو یہودی وغیرہ کہتے ہیں اور آپ اپنے رب کی حمد کرتے ہوئے اس کے لیے سورج طلوع ہونے سے پہلے فخر کی نماز پڑھیں اور اس کے غروب ہونے سے پہلے عصر کی نماز پڑھیں۔

(40) اور رات کے کچھ حصے میں بھی اس کے لیے نماز پڑھیں اور نمازوں کے بعد اس کی تسبیح کریں۔

(41) اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! توجہ سے میں جس دن صور پھونکنے پر مقرر فرشتہ صور میں قریب ہی کی جگہ سے دوسرا بار پھونکنے گا۔

(42) جس دن تمام مخلوقات حت کے ساتھ دو باہ اٹھائے جانے کی تدوتیزی چیخ کو بغیر شک و شبہ کے سن لیں گی۔ یہی دن جس میں وہ یہ چیخ سنیں گے، مردوں کے حساب کتاب اور جزا اسرا کے لیے قبروں سے نکلنے کا دن ہوگا۔

(43) بلاشبہ ہم ہی زندہ کرتے اور مارتے ہیں۔ ہمارے سوا کوئی زندہ کرنے والا ہے نہ مارنے والا اور صرف ہماری طرف ہی قیامت

**لَهُمْ مَا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَّيْنَا مَرِيْدٌ وَكَمْ أَهْلَكَنَا قَبْلَهُمْ  
مِّنْ قَرْنٍ هُمْ أَشَدُّ مِنْهُمْ بَطْشًا فَنَبِعُوا فِي الْبَلَادِ هُلْ مِنْ حَمِيْضٍ  
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ  
شَهِيدٌ ۝ وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةٍ  
أَيَّامٍ ۝ وَمَا مَسَّنَا مِنْ لَعْنٍ ۝ فَاصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ  
بِهِمْ دُرِّبِكَ قَبْلَ طَلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ الْغَرْوَبِ ۝ وَمِنَ الْيَلِ  
فَسِّحَهُ وَأَدْبَارًا السَّجُودِ ۝ وَاسْتِمْعْ بِوْمَ يُنَادِ الْمُنَادِ مِنْ مَكَانٍ  
قَرِيبٍ ۝ لَا يَوْمَ يَسْمَعُونَ الصَّيْحَةَ بِالْحَقِّ ذَلِكَ يَوْمُ الْغُرْوَبِ ۝  
إِنَّا نَحْنُ وَنَحْنُ وَنَمِيْتُ وَإِلَيْنَا الْمُصِيرُ ۝ يَوْمَ شَقَقَ الْأَرْضُ عَزْمُ  
سَرَاعَاتِ ۝ ذَلِكَ حَسْرٌ عَلَيْنَا يَسِيرٌ ۝ مَنْحُنُ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ وَمَا  
أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِعَيْارٍ فَذَلِكَ بِالْقُرْآنِ مَنْ يَخَافُ وَعَيْدٌ ۝**

وَرَبُّ الْمَلَكَاتِ إِنَّهُنَّ وَسِرْتُمْ إِلَيْهِنَّ

**بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝  
وَالَّذِيْنَ ذَرَوْا ۝ فَالْجَمِيلُتِ وَقَرَا ۝ فَالْجَرِيْتُ يُسِرَّا ۝ فَالْمُقْسِمُتِ  
أَمْرًا ۝ إِنَّمَا تُؤْعَدُونَ لَصَادِقًا ۝ وَإِنَّ الدِّيْنَ لَوَاقِعٌ ۝**

کے دن بندوں کو حساب کتاب اور جزا اسرا کے لیے اونٹا ہے۔

(44) جس دن زمین اس سے بچت جائے گی تو وہ دوڑتے ہوئے نکلیں گے، یعنی کر لینا ہم پر بہت ہی آسان ہے۔

(45) ہم اسے تحویلی جانتے ہیں جو یہ جھٹلانے والے لوگ کہہ رہے ہیں۔ اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! آپ ان پر مسلط نہیں کیے گئے کہ زبردستی انھیں ایمان لانے پر مجبور کریں۔ آپ تو صرف اس چیز کے پہنچانے والے ہیں جس کے پہنچانے کا اللہ تعالیٰ نے آپ کو حکم دیا ہے، الہذا آپ قرآن کے ساتھ ان کافروں اور نافرمانوں کو نصیحت کریں جو میری وعید (مزما کے وعدے) سے ڈرتے ہیں کیونکہ ڈرنے والا ہی وعظ و نصیحت حاصل کرتا ہے جب اسے نصیحت کی جائے۔

سورہ ذاریات کی ہے

**سورة ذاريات کی بعض مفاصیل:** جزوں اور انسانوں کو روشناس کرانا کا رزق کا سرچشمہ اکیلا اللہ ہے تاکہ وہ اس کے لیے عبادت کو خالص کریں۔

**تفسیر:** (1) اللہ تعالیٰ ان ہواوں کی قسم کھاتا ہے جو مٹی اڑاتی ہیں۔ (2) اور ان بادلوں کی قسم کھاتا ہے جو بھر پور اور بڑی مقدار میں پانی اٹھاتے ہیں۔ (3) اور ان کشتیوں کی قسم جو سمندر میں آسمانی اور سہولت کے ساتھ چلتی ہیں۔ (4) اور ان فرشتوں کی قسم جو بندوں کے وہ امور تقسیم کرتے ہیں جن کی تقسیم کا اللہ تعالیٰ نے انھیں حکم دیا ہے۔ (5) بلاشبہ تمہارے رب نے تم سے جس حساب کتاب اور جزا اسرا کا وعدہ کیا ہے، یقیناً وہ برحق ہے جس میں کوئی شک نہیں۔ (6) بندوں کا حساب ہر صورت قیامت کے دن ضرور ہونے والا ہے۔

**فوائد:** (1) تاریخی حادثات سے عبرت کپڑنا ان لوگوں کا طرز زندگی ہے جو یاد رکھنے والے دل رکھتے ہیں۔ (2) اللہ تعالیٰ نے اپنی حکمتوں کے تحت جنہیں وہی جانتا ہے، کائنات چھوڑنے میں بنائی۔ شاید اس کی ایک حکمت کاموں کو درجہ بردرج کرنے کا طریقہ بیان کرنا ہو۔ (3) یہ یہودی گستاخی ہے کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ کے بارے میں یہ بکواس کی کہ اللہ تعالیٰ آسمانوں اور زمین کو پیدا کرنے کے بعد تھک گیا ہے اور یہ ہبنا اللہ کے ساتھ کافر ہے۔

وَالسَّاءَةِ دَاتِ الْجُبُرِ ۝ إِنَّكُمْ لَفِي قَوْلٍ غَتِيلٍ ۝ يُوقَنُ عَنْهُ  
 مَنْ أُفْلَكَ ۝ قُتِلَ الْغَرْصُونَ ۝ الَّذِينَ هُوُ فِي غَمَرَةٍ سَاهُونَ ۝  
 يَسْتَلُونَ أَيَّانَ يَوْمِ الدِّينِ ۝ يَوْمٌ هُمْ عَلَى النَّارِ يَقْتَنُونَ ۝ دُوْقُومَا  
 فَقَتَنْتُمْ هَذَا الَّذِي كُنْتُمْ يَهْتَجِلُونَ ۝ إِنَّ الْمُتَقْتَنِينَ فِي جَهَنَّمِ  
 وَعِبُونَ ۝ أَخْذِينَ مَا آتَهُمْ رَبِّهِمْ لَأَنَّهُمْ كَانُوا قَبْلَ ذَلِكَ  
 مُحْسِنِينَ ۝ كَانُوا قَلِيلًا مِنَ الْيَلِ مَا يَهْجِعُونَ ۝ وَبِالْأَسْحَارِ هُمْ  
 يَسْتَغْفِرُونَ ۝ وَفِي أَمْوَالِهِمْ حَقٌّ لِلْسَّائِلِ وَالْمَحْرُومُ ۝ وَفِي  
 الْأَرْضِ أَيْتَ لِلْمُوْقَنِينَ ۝ وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبَصِّرُونَ ۝ وَفِي  
 السَّمَاءِ رِزْقُكُمْ وَمَا نُوعَدُونَ ۝ فَوَرَّتِ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ إِنَّهُ لَعَنِ  
 مِثْلِ مَا أَنْتُمْ تَنْطَقُونَ ۝ هَلْ أَنْتُكَ حَدِيثٌ ضَيْفٌ إِبْرَاهِيمُ  
 الْمُدْرَمِينَ ۝ إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ فَقَالُوا سَلَامًا قَالَ سَلَامٌ قَوْمٌ مُنْكَرُونَ ۝  
 فَرَاغَ إِلَى أَهْلِهِ فَجَاءَ بِعِجْلٍ سَمِينٍ ۝ فَقَرَبَةُ إِلَيْهِمْ قَالَ أَلَا  
 تَأْكُلُونَ ۝ قَاتِلَتْ أُمَّاتُهُ فِي صَرَّةٍ فَصَكَتْ وَجْهَهَا وَقَالَتْ عَجُورٌ  
 عَلَيْهِ ۝ قَاتِلَتْ أُمَّاتُهُ فِي صَرَّةٍ فَصَكَتْ وَجْهَهَا وَقَالَتْ عَجُورٌ  
 عَقِيمٌ ۝ قَالُوا كَذَلِكَ قَالَ رَبِّكَ طَإِنَّهُ هُوَ الْحَكِيمُ الْعَلِيمُ ۝

521

پیدا کرنے اور صورتیں بنانے والا ہے۔ <sup>21</sup> اے لوگو! خود تمہاری ذاتوں میں اللہ کی قدرت کے دلائل موجود ہیں، کیا تم دیکھتے نہیں کہ عبرت حاصل کرو؟! <sup>22</sup> اور آسمان میں تمھارا دنیاوی اور دینی رزق ہے اور جس خیر و شر کا تم سے وعدہ کیا گیا ہے، وہ بھی اسی میں ہے۔ <sup>23</sup> چنانچہ آسمان و زمین کے رب کی قسم بلاشبہ قبروں سے اٹھایا جانا برحق ہے جس میں کوئی شک نہیں، ایسا ہی حسیا کرم بولتے ہو تو اس میں کوئی شک و شبہ نہیں ہوتا۔ <sup>24</sup> اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! کیا آپ کے پاس ابراہیم علیہ السلام کے مہمان فرشتوں کی بات پہنچی ہے جن کی ابراہیم علیہ السلام نے خوب آؤ بھگت کی؟ <sup>25</sup> جب وہ ان کے پاس آئے تو انھوں نے ان سے کہا: آپ پر سلامتی ہو۔ ابراہیم علیہ السلام نے ان کا جواب دیتے ہوئے کہا: تم پر بھی سلامتی ہو اور اپنے دل میں کہا: ان لوگوں کو ہم جانتے نہیں۔ <sup>26</sup> پھر وہ دبے پاؤں اپنے گھر والوں کے پاس گئے اور ایک بھنا ہوا موتا تازہ بچکڑا لائے اس خیال کے کوہ انسانیں ہیں۔ <sup>27</sup> چنانچہ بچھڑا خیں پیش کر دیا اور بڑی نزی سے پوچھا: جو کھانا آپ کو پیش کیا گیا ہے، آپ وہ کھاتے نہیں؟ <sup>28</sup> پھر جب انھوں نے نہ کھایا تو ابراہیم علیہ السلام دل ہی دل میں ان سے ڈر گئے جسے فرشتوں نے محسوس کر لیا اور انھیں اطمینان دلاتے ہوئے کہا: ڈر یہ نہیں، ہم اللہ کی طرف سے بچھے ہوئے ہیں اور انھیں خوشخبری دی کہ ان کے بہانہ نہیں بھیجا گئی، وہ اسحاق علیہ السلام تھے۔ <sup>29</sup> چنانچہ جب ان کی بیوی نے بشارت سنی تو وہ خوشی سے بیٹھنی ہوئی آگے بڑھی اور اپنے ہاتھوں کو چھرے پر مارا اور حیرت سے کہا: کیا بڑھیا بچھے جنے گی جبکہ وہ ہے بھی بانجھ! <sup>30</sup> فرشتوں نے اس سے کہا: ہم سنے تھیں جو خبر دی ہے، یہ بات تمہارے رب نے کہی ہے اور جو وہ کہہ دے، اسے کوئی روپیں کر سکتا۔ بلاشبہ وہ اپنی تخلیق و تقدیر میں کمال حکمت والا اور اپنی مخلوق اور اس کی بہتری کا خوب علم رکھنے والا ہے۔

**فَوَانِدَ:** <sup>31</sup> عمل میں حسن و خوبی اور اللہ تعالیٰ کے لیے اخلاص جنت میں داخل ہونے کا سبب ہے۔ <sup>32</sup> قیام اللیل کی فضیلت اور اس بات کا بیان کہ وہ اللہ کا قرب حاصل کرنے کا افضل ترین ذریعہ ہے۔ <sup>33</sup> ضیافت کے چند آداب: سلام کا اچھا جواب، چکر سے دستِ خوان لگانا، مہماںوں کی آمد سے پہلے ان کی ضیافت کی تیاری رکھنا، دستِ خوان سے کوئی چیز الگ نہ رکھنا، کھانا لگانے کی گلگانی کرنا، جلدی لکھانا پیش کرنا، کھانا مہماںوں کے قریب رکھنا اور مہماںوں سے نرم لمحہ میں گفتگو کرنا۔

<sup>7</sup> اللہ تعالیٰ راستوں والے حسین و جبیل آسمانوں کی قسم کھاتا ہے۔ <sup>8</sup> اے اہل مکہ! بلاشبہ تم باہم اُنہیں اور ایک دوسرے سے نکرانے والی باتیں کرتے ہو۔ بھی تم کہتے ہو: قرآن جادو ہے اور کبھی اسے شعر کہتے ہو کبھی تم محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) کو جادوگر کہتے ہو اور کبھی آپ (صلی اللہ علیہ وسلم) کو شاعر قرار دیتے ہو۔ <sup>9</sup> قرآن اور نبی اکرم (صلی اللہ علیہ وسلم) پر ایمان سے دور اسے ہی کیا جاتا ہے جس کا دور کیا جانا اللہ کے علم میں ہو کیونکہ اللہ جاتا ہے کہ وہ ایمان نہیں لائے گا، لہذا اسے وہ بدایت کی توفیق نہیں دیتا۔ <sup>10</sup> ان بہت جھوٹ یوں والوں پر لعنت کی گئی ہے جھوٹ نے قرآن اور اپنے نبی (صلی اللہ علیہ وسلم) کے بارے میں کہا جو کہا۔ <sup>11</sup> وہ لوگ اپنی جہالت میں آخرت کے گھر سے غافل ہیں، اس کی ذرا پروانیں کرتے۔ <sup>12</sup> وہ پوچھتے ہیں: بد لے کا دن کب آئے گا؟ حالانکہ وہ اس کے لیے کوئی عمل نہیں کرتے۔ <sup>13</sup> تب اللہ تعالیٰ ان کے سوال کا جواب دیتا ہے: جس دن انھیں آگ میں عذاب دیا جائے گا۔ <sup>14</sup> ان سے کہا جائے گا: چکھوا پنا عذاب، تم ٹھٹھا مذاق کرتے ہوئے اسی عذاب کی جلدی چاہتے تھے جب تمھیں اس سے ڈرایا جاتا تھا۔ <sup>15</sup> بalaشبہ جو لوگ اپنے رب کے حکم مان کر اور اس کے منع کیے ہوئے کاموں سے بچ کر اس سے ڈرتے ہیں، قیامت کے دن وہ باغات اور جاری چشمیں میں ہوں گے۔ <sup>16</sup> ان کا رب انھیں جو اچھی جزا پانے سے پہلے دنیا ہی میں نیکوکار تھے۔ <sup>17</sup> وہ راتوں کو نماز پڑھتے اور بہت تھوڑا وقت سوتے تھے۔ <sup>18</sup> اور سحری کے وقت وہ اللہ تعالیٰ سے اپنے گناہوں کی بخشش مانگتے تھے۔ <sup>19</sup> ان کے ماں میں سوال کرنے والے لوگوں کا اور جو ان سے سوال نہیں کرتے تھے، یعنی جو کسی بھی وجہ سے رزق سے محروم تھے، ان سب کا حق تھا جو وہ خوشی سے ادا کرتے تھے۔ <sup>20</sup> زمین اور اس میں جو پہاڑ، سمندر، دریا، درخت، بنا تات اور حیوانات اللہ تعالیٰ نے پیدا کیے، سب میں یقین کرنے والوں کے لیے اللہ تعالیٰ کی قدرت کی قدرت کی شانیاں موجود ہیں کہ اللہ تعالیٰ ہی پیدا کرنے اور صورتیں بنانے والا ہے۔ <sup>21</sup> اے لوگو! خود تمہاری ذاتوں میں کیا تم دیکھتے نہیں کہ عبرت حاصل کرو؟! <sup>22</sup> اور آسمان میں تمھارا دنیاوی اور دینی رزق ہے اور جس خیر و شر کا تم سے وعدہ کیا گیا ہے، وہ بھی اسی میں ہے۔ <sup>23</sup> چنانچہ آسمان و زمین کے رب کی قسم بلاشبہ قبروں سے اٹھایا جانا برحق ہے جس میں کوئی شک نہیں، ایسا ہی حسیا کرم بولتے ہو تو اس میں کوئی شک و شبہ نہیں ہوتا۔ <sup>24</sup> اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم)! کیا آپ کے پاس ابراہیم علیہ السلام کے مہمان فرشتوں کی بات پہنچی ہے جن کی ابراہیم علیہ السلام نے خوب آؤ بھگت کی؟ <sup>25</sup> جب وہ ان کے پاس آئے تو انھوں نے ان سے کہا: آپ پر سلامتی ہو۔ ابراہیم علیہ السلام نے ان کا جواب دیتے ہوئے کہا: تم پر بھی سلامتی ہو اور اپنے دل میں کہا: ان لوگوں کو ہم جانتے نہیں۔ <sup>26</sup> پھر وہ دبے پاؤں اپنے گھر والوں کے پاس گئے اور ایک بھنا ہوا موتا تازہ بچکڑا لائے اس خیال کے کوہ انسانیں ہیں۔ <sup>27</sup> چنانچہ بچھڑا خیں پیش کر دیا اور بڑی نزی سے پوچھا: جو کھانا آپ کو پیش کیا گیا ہے، آپ وہ کھاتے نہیں؟ <sup>28</sup> پھر جب انھوں نے نہ کھایا تو ابراہیم علیہ السلام دل ہی دل میں ان سے ڈر گئے جسے فرشتوں نے محسوس کر لیا اور انھیں اطمینان دلاتے ہوئے کہا: ڈر یہ نہیں، ہم اللہ کی طرف سے بچھے ہوئے ہیں اور انھیں خوشخبری دی کہ ان کے بہانہ نہیں بھیجا گئی، وہ اسحاق علیہ السلام تھے۔ <sup>29</sup> چنانچہ جب ان کی بیوی نے بشارت سنی تو وہ خوشی سے بیٹھنی ہوئی آگے بڑھی اور اپنے ہاتھوں کو چھرے پر مارا اور حیرت سے کہا: کیا بڑھیا بچھے جنے گی جبکہ وہ ہے بھی بانجھ! <sup>30</sup> فرشتوں نے اس سے کہا: ہم سنے تھیں جو خبر دی ہے، یہ بات تمہارے رب نے کہی ہے اور جو وہ کہہ دے، اسے کوئی روپیں کر سکتا۔ بلاشبہ وہ اپنی تخلیق و تقدیر میں کمال حکمت والا اور اپنی مخلوق اور اس کی بہتری کا خوب علم رکھنے والا ہے۔